

# LA VOZ de Albacete

Director: Luis Parreño Maldonado

Año XXIV - Número 7.574 - Viernes, 17 diciembre de 1976 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio: DIEZ Pesetas

Edita: Pedro García Munera - Redacción, Administración y Talleres, Saturnino López, 24 - Teléfonos: 226050 - 226054

## Los grupos políticos, después del Referéndum

# PLENA ACEPTACION



MADRID.—Un momento de la rueda de Prensa celebrada en la madrugada del día 16, en el centro de información del Referéndum del Palacio de Congresos, ante periodistas nacionales y extranjeros, por el ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa, al que acompañaba el ministro de Información y Turismo, don Andrés Reguera Guajardo.

MADRID, 16 (Cifra). — La mayoría de los políticos consultados en una rápida encuesta realizada por "Cifra", destacan el mayoritario "sí" del Referéndum, y lo interpretan como un triunfo del presidente Suárez y un signo esperanzador para el futuro.

Estas han sido las opiniones recogidas:

**MANUEL FRAGA  
IRIBARNE, SECRETARIO  
GENERAL DE  
ALIANZA POPULAR**



"Nos congratulamos del resultado del Referéndum, en

el que el pueblo español ha sabido dar una prueba más de su serenidad y buen sentido. Su voto afirmativo viene a confirmar que la mayoría de los españoles no están ni por el inmovilismo ni por la ruptura.

El resultado de esta consulta popular es alentador, de cara a las elecciones que deben celebrarse sin demora de ninguna clase. Esperamos que ahora el Gobierno, tras el respaldo dado por los españoles a la Reforma Política promulgue una Ley electoral en el más breve plazo posible, con el fin de que las elecciones generales clarifiquen de una vez para siempre el actual panorama político del país".

**FERNANDO  
ALVAREZ MIRANDA,  
Izquierda Democrática  
Cristiana**

"Hay que felicitar al Gobierno y a todos los que somos partidarios del periodo constituyente. Mi única advertencia es que no se emborrichen con el triunfo los que tienen que

administrarlo".  
"Lo más importante ha sido el pequeño número de votos negativos, ya que tanto los afirmativos como las abstenciones crean que son partidarios también de la Reforma Política".

**ENRIQUE TIERNO  
GALVAN,  
Partido Socialista  
Popular**

### Editorial

## ¿QUE VIENE AHORA?

A paso dado, marcha emprendida. Una cosa es irreversible. Hay caminos que no pueden desandarse. Para abrir la puerta a la Reforma Política nos hemos sujetado mucho la taleguilla y los machos en esta difícil y ceñida suerte española. Y nos hemos decidido por ella, limpia y abiertamente. No caben, ni la renuncia, ni el gesto dubitativo, ni siquiera el arrepentimiento. Que cada uno mantenga su vela en la procesión que se inicia.

En un rincón provinciano, como siempre se ha dicho a veces con tono de desprecio, es, precisamente, donde más reposo cabe encontrar para la meditación profunda. Pues creemos que nadie dude de que la breva democrática está muy verde, como naciente. Y que del cultivo, como pasa en todos los aspectos de la vida, puede depender que nos la comamos dulce y madura o que se pudra y amargue. Incluso los que no quieren saber nada, metidos en sus actividades de manera intensa, como los tiempos apremian, tendrán su segundo silencio dado a pensar con el interrogante: ¿Qué nos aguarda?

Conviene, por otra parte, que no demos a la incógnita un volumen exagerado. El Referéndum ha sido lo suficientemente claro para suscitar una general confianza. Somos los más. Infinitamente más. Y a ambos lados, los extremistas, representan minúscula expresión, aunque griten tanto como ese núcleo de aficionados del tendido ocho de

(Pasa a la TERCERA)

## "LOS RESULTADOS DEL REFERENDUM, SON UN TRIUNFO DE ESPAÑA"

Declaraciones del presidente del Gobierno a la Agencia «Cifra»

MADRID, 16 (Cifra). — "Los resultados finales del Referéndum son, a todas luces, un triunfo de España", ha declarado a un redactor de Cifra el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, al serle solicitado por la Agencia una declaración sobre sus impresiones en relación con los resultados del Referéndum por el que se ha sometido a la aprobación del pueblo español la Ley de Reforma Política.

La declaración textual del presidente ha sido la siguiente:

"En primer lugar, de-



seo dar las gracias al pueblo español y a la sociedad española por su comportamiento en el día de ayer y por su (Pasa a la NUEVE)

## Clausura de un curso de Navidad, de Sección Femenina



En la tarde del miércoles, en la Escuela-Hogar de Sección Femenina, en Leo-



cadia Peral, 3, tuvo lugar un sencillo acto, como clausura del curso de Navidad que ha venido celebrándose desde el día primero de diciembre.

Al curso asistieron 44 alumnas, amas de casa y señoritas albacetenses —siendo de destacar entre las cursillistas a la esposa del gobernador militar— que asistieron a clases de diversa e interesante temática navideña, como fueron: cocina típica de Navidad, ornamentación, es-

(Pasa a la TERCERA)

### EL DIA 23 CONSEJO DE MINISTROS

MADRID, 16 (Cifra). El próximo Consejo de Ministros tendrá lugar, bajo la presidencia de Adolfo Suárez, el próximo jueves, día 23, a las diez de la mañana y en la sede de la Presidencia del Gobierno, según informaron a "Cifra" fuentes competentes.

### ULTIMA HORA

## SUBE EL PETROLEO

Once miembros de la OPEP elevarán el precio del petróleo en un diez por ciento, mientras que otros dos miembros lo elevarán solamente en un cinco por ciento.

## ALBACETE, UN CUARTO DE SIGLO ATRAS

NOTICIAS DEL DIARIO "ALBACETE"

18 de diciembre 1951 (martes)

### FIESTA PATRONAL DE LOS AGENTES COMERCIALES

Los agentes comerciales, de cuyo Colegio Oficial era presidente don Rufino Núñez Palacios, celebraron su fiesta patronal, en honor de la "Macarena". Hubo una misa en la Catedral, un acto social con copa de vino español en el domicilio social, en el Pasaje Lodares, y posteriormente un almuerzo de confraternidad en el Gran Hotel.

### HOGAR DEL PRODUCTOR, EN MONTEALEGRE

El delegado sindical provincial, don Bernardo Cuenca Cerveró viajó a Montealegre para presidir diversos actos, uno de los cuales el de la inauguración del Hogar del Productor. Ofició la ceremonia el cura párroco don Nicasio Navajas y el alcalde de la localidad, don Marcelino Morcillo Sánchez pronunció unas palabras de reconocimiento por esta mejora.

### FESTIVAL ARTISTICO EN HIGUERUELA

En Higuera, en el Teatro Principal, tuvo lugar un festival artístico en el que se puso en escena la comedia "Don Capuchitos" y el juguete cómico "Tres, eran tres...". Promovió el acto la maestra doña Antonia Hernández y fueron sus intérpretes: Mauri Cano, Catalina Belmar, Marianin López, Benita y Pepita Tolosa, Maravillas Vera, Catalina Mancebo y Enriqueta Madrona.

### FALLECIMIENTOS

Causó profundo dolor en Aímansa la muerte de doña Rosario Bonete Fernández, esposa del comerciante don Amós Núñez Núñez. E igualmente en Caudete donde falleció don Ignacio Gil Díaz, que fue el primer alcalde de la localidad después de la Liberación. Era, entonces, presidente de la Hermandad Local de Labradores y Ganaderos.

## SE ALQUILA LOCAL COMERCIAL

de unos 100 metros aproximadamente, en Blasco de Garay, 51-A.  
Teléfono: 22 01 96. Señor Parra.  
de 2'30 a 5'30 tarde.

## Anuncios por palabras

### Trabajo

**ACADEMIA ALTOZANO.** Clases taquí-mecanografía, contabilidad. Plaza del Caudillo, 2. Telf. 21 31 67.

**CASEROS** para huerto nanajos, término 'Alginet, 20 kms. de Valencia. Escribir a: José María Torres, calle San Vicente, 20, Valencia.

### Pisos

**SE VENDE ENTREPLAN-TA COMERCIAL**, de 350 metros cuadrados, más 80 metros cuadrados de ba-

jo de la entreplanta. Situada en calle San Francisco, esquina Baños, n.º 10. Razón Telf. 21 43 22.  
**SE ALQUILA PISO** amueblado, con garaje y teléfono. Zona Parque. Teléfono 22 65 10.

### Varios

**SEGUROS SOCIALES MORTAS.** SE TRASPASA CARNICERÍA, con excelente clientela. Centro capital. Por no poder atenderla. Magníficas condiciones. Razón: Esta Administración

## CASA DE LA CULTURA

### Biblioteca Pública

Relación de libros últimamente adquiridos y que se encuentran a disposición del público en esta biblioteca:

#### SOCIOLOGIA

Bennassar, B. "Los españoles, actitudes y mentalidad".

#### POLITICA

Alba, V. "El Frente Popular".

#### LINGÜISTICA

Bague, E. "La traducción francesa preparada".

#### CIENCIAS

Rich, B. "Teoría y problemas de álgebra elemental moderna".

Spiegel, M. R. "Teoría y problemas de álgebra superior".

Schaum, D. "Teoría y problemas de física general".

Cosso, C. M. del "Resistencia de materiales".

#### MEDICINA

Ferrándiz, V. L. "Guía de medicina vegetal".

#### DEPORTES

Jones, C. M. "Tácticas de tenis".

#### LITERATURA

Driscoll, P. "La conspiración".

Kosinski, J. "El árbol del diablo".

Osmond, A. "Sala-Din".

Way, R. E. "El jardín del amado".

Todd, O. "Los patos de Ca Mao".

Montale, E. "La mariposa del café de la plaza". Poesía del siglo XVIII.

Díaz Plaia, F. "Puente de sol, puente de sombra".

Delicado, F. "La lozana andaluza".

Goytisolo, L. "Recuento".

#### GEOGRAFIA

"Brasil hoy".

Oliver, A. "Crónica y guía de las provincias murcianas".

#### BIOGRAFIA

Madariaga, S. de "Memorias" (1921-1936).

Franco Salgado-Araujo, F. "Mis conversaciones privadas con Franco".

Sánchez-Albornoz, Cl. "Anecdotario político".

Albacete, 15 de diciembre de 1976.

## UNIVERSIDAD DE VALENCIA

Se ha recibido en este Rectorado comunicación de fecha 13 de diciembre, expresiva del acuerdo de la Junta de la Facultad de Ciencias de esta Universidad, relativo a su reunión, en sesión ordinaria, del día 6 de diciembre de 1976, sobre las violencias desarrolladas en los locales de Departamento de Teoría de Funciones de la citada Facultad, y este Rectorado debe manifestar lo siguiente:

1.º— Que hace suyo, en todos sus extremos, el acuerdo de la Junta de Facultad que reprueba y condena enérgicamente la violencia verificada en las dependencias del Departamento de Teoría de Funciones de la Facultad de Ciencias de esta Universidad.

2.º— Que el Rectorado se ha dirigido hoy mismo al Decanato de la citada Facultad recabando informe urgente y detallado sobre los hechos ocurridos y autores de los mismos, con la finalidad de que sean tomadas las medidas adecuadas sobre el particular.

3.º— Que igualmente que ha venido sucediendo hasta ahora, los citados hechos, así como la información que se reciba, será incorporada al expediente académico que se encuentra abierto, y remitida al Excmo. Sr. Fiscal de esta Audiencia, en virtud de acuerdos precedentes de los miembros de la Junta de Gobierno de esta Universidad. Lo que se publica para general conocimiento.

Valencia, 13 de diciembre de 1976.

**RESTAURANTE SANGUIAO**  
CERRADO POR REFORMA Y  
NUEVA DIRECCION

**ORTEGA**

## EL DIA DE HOY

### SANTORAL

Lázaro, Justiniano, Florian, Calínico, Olimpia, Bega y Yolanda.

**Mañana:** Fiesta de la Expectación o Nuestra Señora de la O, Graciano, Rufo, Victorino, Maisete y Winebaido.

### SOL

Sale a las 8,11 y se pone a las 17,23.

### LUNA

Luna nueva, el día 21.

Hán transcurrido 352 días del año y faltan 14.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### PARA HOY

Rodríguez Navarro, María Marín, 46; Ciller, José Isbert, 7 (Polígono Estación), y Molina, Fera, 55.

**De 10'30 de la noche a 9'30 de la mañana:**

Rodríguez Navarro, María Marín, 46, y Ciller, José Isbert, 7 (Polígono Estación).

## EL TIEMPO

Datos facilitados por el Observatorio de la Base Aérea de Los Llanos.

Viento: En calma.  
Humedad relativa media 94 por 100.

Presión atmosférica: 695'9 milímetros de mercurio, equivalentes a 1.009'5 milibares.

Temperaturas extremas de ayer: Máxima de 10'4 grados sobre cero, a las 15'50 horas; mínima de 5'5 grados sobre cero, a las 7'40 horas.

Temperatura a las 22 horas: 7'8 grados sobre cero.

Cielo: Cubierto.

## CUPON PRO-CIEGOS

NUMERO PREMIADO AYER

**226**

## TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

PARQUE DE BOMBEROS	213080
CASA DE SOCORRO	225013
POLICIA ARMADA	222839
ESTACION FERROCARRIL	213494
POLICIA GUBERNATIVA	223362
POLICIA MUNICIPAL	226045
GUARDIA CIVIL	229650
TELEGRAFOS	222000
RESIDENCIA SANITARIA	220650
CRUZ ROJA (AMBULANCIA)	225002
AMBULANCIA SERV. PUBLICO	213018
AMBULANCIA SERV. PUBLICO	221855

## PARADA DE TAXIS

PLAZA DEL CAUDILLO	212984
ESTACION VIEJA	212985
CASAS BARATAS	220008
PLAZA GABRIEL LODARES	223008
PLAZA ISABEL II	220055
TAXI-AMBULANCIA	221855

## LIBRERIA-IMPRESA

# LOS PICOS

Desde el día 21 de Diciembre, nos tiene a su disposición en

Rosario, 25.

## AMPLIACION, EXPOSICION Y VENTA

de máquinas de escribir, muebles de oficina y objetos de oficina

# LOS PICOS

Rosario, 25 (Junto a Culler)

Cuatro esquinas

Y AHORA... ¿QUE?

Pero hombre, es corriente que algunos nos hagan esta pregunta. Mire, yo he votado que sí, aunque un vecino me decía que esto era una filfa, que no me molestase en votar o que colocase la papeleta del "no". Al fin no le he hecho caso y me pregunto qué es lo que habrá votado él.

Mas ante el resultado de la elección en todos los confines del país, habría que pensar en que si sabemos lo que deseamos y que no parece que haya tanta necesidad de preguntarse. Aunque si hiciésemos una encuesta de verdad, no de esas amañadas, veríamos lo que es también una aspiración de la mayoría. Ahora, paz, tranquilidad, buenos alimentos, trabajo, salarios decentes, freno en los precios, y todo lo bueno, que es tan sencillo decir y que es lo que de verdad puede beneficiar al país, que parece que es el nuevo nombre que tiene España.

Ahora, pues a descansar de este tirón a los nervios y a disponerse a pasar unas navidades alegres y pacíficas. Que nada altere la esencia tradicional y maravillosa de la gran fiesta de la venida del Niño Dios. Eso, por delante, cada cual con arreglo a sus gustos y también a sus posibilidades. La alegría familiar, el amor, el reencuentro con los seres queridos que viven distantes, la reunión de las familias, es más importante que la cantidad y calidad de presu- puestos, a la vista de lo que se quiere o se puede adquirir para darse una Pascua por todo lo alto. La democracia que hemos ganado a fuerza de invasión de papeletas afirmativas en las urnas, no quiere decir que tengamos que poner cara fosca al vecino si los Reyes Magos le traen un televisor en color, un coche nuevo, un abrigo de piel o algo parecido y caro, mientras nosotros no tendremos más allá de un frasquito de colonia o de una corbata.

Ruiz Gallardón en el diario "ABC", dice: Ahora, a organizarse, cuando ha comenzado la segunda etapa

CLAUSURA...

(Viene de la PRIMERA)

maltes, centros de mesa, etcétera. Estas clases fueron impartidas por el profesorado de la Escuela-Hogar, contando con la colaboración desinteresada del "maitre" Ortega, que hasta hace unos días ha trabajado en el Hotel Los Llanos, estableciéndose actualmente en el Restaurante Sanguiao.

El acto de clausura estuvo presidido por doña María del Carmen Gómez, esposa del gobernador civil de la provincia, junto a la que estaban en la presidencia la delegada provincial de Sección Femenina, Conchita Tébar, y otros mandos y jerarquías.

Las cursillistas mostraron su satisfacción por este curso y agradecieron el interés de Sección Femenina por promocionar estos temas domésticos.

(Foto J. MORENO)

en el camino de la democracia española. Si hemos ganado la participación, ahora hay que hacer el gran esfuerzo y participar. Como el pueblo es ya protagonista, que organice ya sus partidos.

Espero que también hay una mayoría que no tiene tanta prisa, o que no desea ser protagonista, que ama la libertad y la paz, que odia —si cabe la expresión— el libertinaje, que quiere esa tranquilidad y comodidad sin rehuir el trabajo, pero sintiéndose protegido. De todo eso de reorganizarse de los partidos políticos y su trayectoria se va a hablar y escribir a manta. Tomemos un poco de respiro. Ahora, vamos con la Navidad, con su ternura, su belleza y su gracia. Y luego...

EL PARENTESIS

Pero sin duda anticipándose a la recomendación del señor Ruiz Gallardón, sin pensar en que no todo el año es Pascua, ya advertimos en nuestra Prensa el anuncio de más de un acto en el que se disponen a contarnos los bellos propósitos que les animan de cara a la época más dulce y caliente, si pensamos en que las elecciones van a celebrarse en mayo. Y los hay que intentan colocarnos su espiche en la barra del bar, parándonos en la calle o en el curso de alguna visita, pensando en que no tenemos otra cosa que hacer que escuchar sus teorías de salvación y felicidad de la Patria. En fin, quienes tengan en el zurrón pas-cual una buena dosis de humor y de paciencia puede acudir a estos actos que se anuncian. A los informadores bastante les cae con la imperiosa necesidad de captar tales exposiciones y hacerlas llegar al público con sus medios.

Pero creamos que debe imponerse el paréntesis; que descansen las siglas habidas y por haber, pues creo que el diccionario tendrá reuma o andará medio loco. Otra cosa bien distinta será el cotejar marcas de bebidas, iniciales de productos, cifras de precios, para que cada quisque haga su económica composición de lugar, luego de comprobar lo que le resta de la "extra", las más veces ya colocada con mucha anticipación.

Acaso vuelvan del brazo de la democracia aquellos botones de solapa de los años veinte con el "no me hable usted de política o de la guerra". Dígame en cambio dónde ha comprado usted más barato, qué película es la mejor o en qué restaurante hay menú de fin de año más aseQUIBIE y sugestivo.

De todas maneras, enero está al caer. Y el año 1977, con unas elecciones primaverales, va a anticipar el calor. Primavera caliente, puede decirse ahora, cuando el calificativo ardiente otoño ya escapa.

Y esperen a ver si nos toca el "gordo" de Navidad, que es condición esencial para saber elegir el partido a que apuntarnos.

MOLINA

Prensa nacional

Vocablos para un Referéndum

Buenos días: ¿están todos en sus mesas? ¿Y usted, señora; usted, caballero, tienen su papeleta preparada y saben dónde hay que dirigirse con ella? Bien. Mientras llega la hora en que cada cual ha de cumplir sus obligaciones, le ofrecemos en esta mañana del día 15 de diciembre una selección de palabras o vocablos que, con base en nuestro rico idioma, por su significado, contraste o paradoja, pueden tener alguna relación con el referéndum de hoy. Es natural—porque nos falta espacio—que la relación no sea exhaustiva, por lo que renunciamos a glosar palabras como "momia", "gato", "perdices" o "Balneario de Alicún", lugar de la provincia donde es de suponer que exista también la mesa" correspondiente. Veamos:

ABSTENCION.—Privarse de algo... de carne en Cuarema, de jugar al "Bingo", de ver "Emmanuelle"...

BUENAVENTURA.—Buena suerte. Adivinación supersticiosa que hacen las gitanas... "Te la digo, "resalao"... Veo en tu mano de presidente un SI como la copa de un pino", etcétera.

COACCION.—Fuerza que se hace a uno para que diga o haga algo... Pensar SI y obligarse a votar NO, pensar NO y obligarse a votar SI, etcétera.

DEMOCRACIA.—Régimen político en que el pueblo ejerce la soberanía, como, por ejemplo, y sin ir más lejos, Rusia.

DESPISTE.—Desorientación. Persona que entra en una farmacia y le pregunta al mancebo si el "voto" hay que tomarlo antes o después de las comidas. O también el que hoy pregunta al compañero del Catastro: "Oye, ¿has oído tú algo de un referéndum?".

FAROLEAR.—Fanchepear, presumir. "Yo soy demócrata de toda la vida". "Aunque me veas con el "Mercedes" en la puerta, yo soy más socialista que Felipe González". "Fíjate si soy liberal, que ayer al cruzar el puente, tiré tu carriño al río".

HABLAR.—Darse a entender. Conversar. Decir. Lo contrario de "no hables", "no digas", "calla", "enmudecer"... ¡Pero hombre, en qué quedamos!

IGUALA.—Acción de igualar. Ajuste, pacto. Algo que sería deseable en España.

JERGA.—Lenguaje especial de ciertas gentes y oficios. Claros ejemplos de jergas hemos tenido estos días a través de Televisión.

LACTANCIA.—Lactación. Período de la vida en que la criatura mama. De ahí el dicho: "el que no llora, no mama". ¡Qué grande es la sabiduría!

LLAMA.—Marca de una pistola. También, vehemencia

(Pasa a la página siguiente)

TELEVISION ESPAÑOLA ANUNCIA UN ESPACIO DEDICADO A LA EDUCACION SEXUAL DE LOS NIÑOS (¡Pobres criaturas!)



—¡QUE YA VA SIENDO HORA DE QUE LOS PEQUES NOS VAYAMOS A LA CAMA! ¡HALA!

¿QUE VIENE AHORA?

(Viene de la PRIMERA)

Madrid, unas docenas, que quieren valer por toda una plaza.

Parece que la receta adecuada es la serenidad. Y es cierto; la serenidad es como el bicarbonato, una panacea de efecto rápido y de fácil asimilación. En ello hay que pensar cuando las tareas del Referéndum han concluido con resultados que están en todas las mentes. La contestación, de una mayoría que debe tomar conciencia de ello es que deseamos escapar de convulsiones, que consideramos prioritario un general entendimiento de fuerzas políticas, para una clarificación de actitudes. Vamos a ver y a saber quiénes se sientan a la mesa, quiénes toman cartas y quiénes juegan limpio. Y vamos a dar trance para que se pueda distinguir a los fulleros.

No, no quieran ponerlo tan difícil, si los empeños son nobles. Y si no lo son, desde algunos sectores, guiado por la ambición envuelta en los medios más execrables, en la subversión, en la creación de climas trágicos, en la ofensiva contra la paz con todas las armas, la revuelta, el boicot, la fuga de capitales, la puñalada en el trabajo, en el desarrollo y desenvolvimiento de las actividades, el asunto estará en conocerlos, anclarlos y radicarlos.

Los comentaristas muestran su preocupación. Es la de todos. Pero es la hora de saber y entender cuál es el camino con esa mayoría que ya no será silenciosa. Todas las atalayas, por pequeñas que parezcan, son buenas para formar en un frente que se hizo único en la fecha del día quince y dejó tamañitos a los que propician los fuertes conciertos de viento huracanado.

Hemos votado para la participación, pero sin codazos ni trampas. Sin las viejas zancadillas sin las cantinelas de quienes se consideran héroes o presumen de mártires marginados. Esto es de todos y para todos, si se juega con noble empuje, cada uno en su cancha.

No aventuramos profecías. No negamos que el panorama tiene niebla y se desdibujan gestos y propósitos. ¿Qué viene? ¿Qué va a pasar? Ante las dudas tenemos una ventaja. A ella debemos agarrarnos. La mayoría, la inmensa mayoría, sabemos lo que queremos. Pues cada uno en su sitio, frente al porvenir.

Al vuelo del comentario

MESURA, CIVILIDAD, COMEDIMIENTO...

Tal y como se nos recomienda, por ejemplo, según el pregón y la consigna, asidua y tesonera, mantener limpia la ciudad, el paseo, la calle, que está muy bien y que hay que repetir y repetir hasta la saciedad, con insistencia machacona, como un estribillo monótono y aun así estamos listos, válganos Dios, pienso yo que sería muy oportuno y conveniente, para todos, exigir tamaña corrección y limpieza en el lenguaje, no sólo del ciudadano vulgar y corriente, sino también en el regazo de ese mundillo, goso, espectacular y travieso, de escritores, novelistas, autores de comedias y revistas, gerentes de publicidad, guionistas de cine y televisión, dibujantes y redactores gráficos, gentes de rara doctrina, que prodigan, a las veces, un poco o un bastante más de lo que permite el reglamento, pasándose de rosca, por supuesto, con descaro y manifiesta, digna de mejor afán, todo un repertorio plebeyuno, malsano, pornográfico, burdo y malsonante, saturado de palabrotas soeces, tacos de gañán encolerizado, a título de no saber uno qué falso realismo esotérico o sintoma peregrino y anómalo de una civilidad zocata, libertaria y puntiseca.

Uno ya está curado de sobra y bien curado de espanto y extrañeza y sabe de sobra que de menos nos hizo Dios, pero sigue y seguirá creyendo que, en lógica de buena estirpe, nunca estará de más advertir y acentuar que el secreto y la pauta de la buena crianza consiste, ni más ni menos, en que cada uno tenga —tengamos, tengáis, tengan— la modestia y gallardía, suficientes y elementales, para pensar que los otros —sean quienes fueren— en bastantes rasgos y perfiles y facultades, por lo menos, y quizás en casi todos, si nos empeñamos en hilar por lo fino, son mejores que nosotros mismos y en consecuencia se ha de intentar la traza y la buena manera de lograr y acrecer el bien común, antes que el de uno mismo, clave y antidoto, infalible y riguroso, contra el egotismo vanidoso, filautero y enviroledado.

Es verdad, sobre todo cuando nos situamos en el terreno de la práctica, que esta medida y este comedimiento, recomendado, frente al vecino o el prójimo —prójimo— es siempre tanto más fácil de aconsejar que de cumplir y realizar, pero así y todo, dígame lo que se quiera, a uno le cuesta mucho trabajo tener que llegar a la conclusión de que tantas y tantas criaturas, que alardean de refinadas y puntillosas, luego a la hora de la verdad, si uno araña un poco el barniz y la motilla —tan superficial y casquivana, Santo Dios— de su epidermis espiritual, todo se convierte en pura bengala de tramoya decorativa, apariencia teatral y casquilucia, mentidera y verbenera...

¡Cuánto se echa de menos, Señor, la cruzada de honestidad, medida y comedimiento en todos los pormenores y actitudes de la existencia humana!

FRANCISCO FUENTES

# PLENA ACEPTACION

(Viene de la PRIMERA)

afectar plenamente ese 25 por ciento de abstenciones con la Izquierda del país, ni con la oposición democrática, ya que el Referéndum se ha celebrado bajo unas condiciones anormales, en primer lugar, porque no se han cumplido los requisitos mínimos de libertad y porque el Gobierno ha sido el protagonista del Referéndum, algo extraño en este tipo de consultas.

De cualquier forma, las abstenciones son el testimonio de una gran fuerza de la oposición, que se ha limitado a recomendar esta postura. De haberse dedicado de lleno a esta tarea, el resultado habría sido muy otro. Pero la oposición ha sabido templar su conducta y adecuarse a las circunstancias. Ha dado un testimonio de madurez y de comprensión de los problemas nacionales".

JOSE MARIA DE AREILZA.  
Partido Popular



"La votación masiva en favor de la Ley de Reforma Política es un voto de confianza al Gobierno, para que lleve a cabo la instalación definitiva de un sistema democrático en las Instituciones públicas de nuestro país".

La insignificancia del voto negativo supone, asimismo, una clarificación del volumen real de las fuerzas que lo propugnan. La alta cota de abstención en Vizcaya y Guipúzcoa llama la atención sobre los graves problemas no resueltos, que allí existen.

MANUEL MURILLO  
PEOE Histórico

"Se ha producido tal y como ya esperaba. La mayoría del pueblo español que desea la democracia ha dicho que sí. El resultado tiene gran importancia porque significa que el pueblo quiere encontrar vías pacíficas hacia las libertades y desecha las vías de abstención y del "no" que conducían a un callejón sin salida que, en definitiva, significa violencia.

Se ha puesto de relieve que ciertos partidos que predicaban esto carecen totalmente de respaldo popular y no son más que cuadros de dirigentes, pero no

tienen ni bases ni les sigue nadie.

Después de este resultado del Referéndum es claro que el Gobierno ya no tiene que dialogar con esa mal llamada oposición, que no representa a nadie y no tiene nada que hacer en las próximas elecciones".

RAIMUNDO FERNANDEZ CUESTA  
Falange Española y de las JONS



"Mi voto, como ya saben, fue negativo, pero una vez producido el resultado y ya que ha sido positivo, debemos contribuir con nuestra actividad política a que el resultado del Referéndum sea lo más positivo para su convivencia y la vida política de todos los españoles".

PABLO CASTELLANO  
U.G.T.

"Para mí no ha constituido ninguna sorpresa el resultado del Referéndum, y para mí, no tiene el menor valor político".

MANUEL DIEZ ALEGRIA  
Partido Social Demócrata, integrado en la Federación Social Demócrata

"Era lo esperado. No ha habido ninguna sorpresa".

BLAS PINAR LOPEZ,  
Fuerza Nueva



"El Poder tiene muchos resortes para conseguir lo que quiere, y en este caso, los empleó sin excepción.

De cualquier forma, el sí" logrado por unos y otros procedimientos, supone un paso más en la ruina de nuestras Instituciones Políticas y en la destrucción del Régimen nacido del 18 de Julio, así como la pérdida rapidísima de los logros posi-

vos que con él se alcanzaron.

Ahora tratará de acelerarse el caos social y la erosión económica a fin de que se cumplan, conforme a la consigna de Lenin, las condiciones objetivas necesarias para la revolución bolchevique.

¡Tremenda responsabilidad la que quienes de una forma u otra coadyuvaban o contribuyen a ello!".

FERNANDO SUAREZ



"Me parece un resultado muy satisfactorio que pone de relieve que la característica predominante en el país es la moderación, no sólo por el resultado, sino también por el civismo de la jornada.

Tengo gran confianza en que esta vez se consolide una democracia apacible".



MADRID.—Un periodista duerme sobre su máquina de escribir, en la madrugada del día 16, en la sala de Prensa del centro de información sobre el Referéndum, instalado en el Palacio de Congresos y Exposiciones. (Foto Europa Press)

## CONSUEGRA DIJO "NO"

### Y los vecinos impugnan la elección

CONSUEGRA (Toledo). 16. (Cifra). — Un grupo de personas de esta localidad, presentó un escrito de impugnación por los resultados habidos en el Referéndum, que fue admitido por la Junta Local del Censo.

A partir de las cinco de la tarde, se fueron formando grupos con pancartas, que se concentraron, en la plaza de la ciudad, frente al edificio del Ayuntamiento, protestando por los resultados de la consul-

# EL REFERENDUM ESPAÑOL, EN EL MUNDO

MOSCU. (Efe). — La Agencia soviética "Tass" no ha distribuido hasta el momento ninguna información en torno a los resultados del Referéndum nacional.

El diario "Pravda" y otros matutinos de hoy se limitan a insertar una breve nota en la que dan cuenta de la celebración de los comicios para la reforma política e indicando que algunos partidos "han recomendado la abstención por falta de garantías y libertad de expresión".

Finalmente, la televisión soviética pasó breves imágenes de manifestaciones en contra de la participación pero, al igual que "Tass", sin mencionar para nada, hasta ahora, los resultados electorales.

En París el portavoz de la Presidencia de la República francesa Jean-Philippe Lecat, declaró a "Efe" que el presidente Giscard había "seguido con especial satisfacción el proceso de democratización español y concretamente, en las últimas horas el éxito del Referéndum".

El portavoz del Palacio indicó que estas mismas expresiones de satisfacción —"renovadas ahora con motivo del éxito de este importante paso hacia la democratización del país"— habían sido comunicadas por el propio presidente Giscard al Rey, Don Juan Carlos, durante su visita oficial a París, el pasado

mes de octubre.

En Bruselas, también se detecta gran satisfacción, ante los resultados del Referéndum, en los medios comunitarios, atlánticos y diplomáticos de esta capital.

Los máximos dirigentes de la Comunidad Económica Europea (CEE) habían acogido positivamente el programa reformador iniciado con la llegada de la Monarquía y este Referéndum, en palabras de un alto funcionario de la Comunidad, "Abrió definitivamente la puerta a una nueva etapa de la Historia de España".

Los resultados del Referéndum no han causado sorpresa en la sede central de la OTAN, poniéndose de relieve que la reforma política es ya irreversible y culminará en el año 1977.

La opinión general en la OTAN es que, tras las elecciones generales de la próxima primavera, se planteará abierta y oficialmente el tema de las futuras relaciones hispano-aliadas.

## MANIFESTACIONES DE FERNANDEZ ORDÓÑEZ, EN BRUSELAS

Por su parte, el político socialdemócrata español, Francisco Fernández Ordóñez, que se encuentra en Bruselas donde pronunció una conferencia, declaró a la Prensa, al conocer los resultados del Referéndum, que "El Gobierno tiene ahora margen de manobra para afrontar sin vacilaciones el gran tema de la negociación con la oposición para fijar las condiciones que deben presidir unas elecciones libres".

"Hay que reconocer —añadió— que el Gobierno no era más que de esta prueba, especialmente frente a la derecha ortodoxa".

En opinión del político y economista, el Referéndum no era más que un trámite para llegar al verdadero problema político de cara al futuro inmediato, las elecciones generales para las Cortes constituyentes.

## Para poner en marcha el Comité Electoral

# REUNION DEL EQUIPO DEMOCRATA-CRISTIANO DEL ESTADO ESPAÑOL

MADRID, 16 (Cifra). — Durante todo el día de ayer, en sesiones de trabajo de mañana y tarde, permaneció reunido el Equipo Demócrata Cristiano del Estado español, con el objetivo de poner en marcha el Comité Electoral del Equipo.

Otro de los temas tratados ayer, aseguró a "Cifra" un portavoz del Equipo, fue la preparación de la reunión del buró político

de la Unión Europea Demócrata Cristiana que se celebrará en Madrid los días 1 y 2 de febrero próximo.

El Equipo Demócrata Cristiano del Estado Español tendrá una nueva reunión el lunes en Barcelona para estudiar la situación política y las consecuencias que puedan derivarse del resultado del Referéndum.

## PRENSA NACIONAL

(Viene de la página anterior)

de una pasión. Sarita Montiel, bien podría cantar así: "Votar es un placer genial, sensual".

SPRAY.—Sistema para una rápida y eficaz pulverización de líquidos utilizada con endiablado éxito en la pintura, en "pintadas" indelebres que luego son la pesadilla de porteros y servicios de limpieza, pues o hay que picar la pared o blanquear encima de la pintada, con lo que el remedio acaba por ser casi peor que la enfermedad.

TIZA.—Arcilla blanca para escribir en los encerados: puede ser de colores. Por su fácil limpieza, hubiera sido óptima para las "pintadas" en paredes, calles, árboles, etcétera, de la campaña del referéndum y que aconsejamos para sucesivas elecciones e iniciativas.

VOTO.—Promesas hechas a Dios, a la Virgen o a un Santo. Expresión execratoria. En una asamblea, manifestación de la voluntad de cada uno; por ejemplo, "Vote usted a Cazenave", que es una expresión inofensiva. Otro: existe también la posibilidad de que en lugar de VOTAR, en cuyo caso se trata de arrojar con violencia, echar al agua un buque o saltar después de dar en el suelo. Ejemplo, saltitos del enano saltarín y forma de desentumecer sus músculos, tras catorce horas de trabajo, sentados los miembros de las "mesas", al terminar el escrutinio.

ZOCATO.—Zurdo. Ejemplo: aquel que en la "mesa" hace entrega de su papeleta para votar con la izquierda. Ejemplo: que no puede hacerlo con su derecha, por muy de fechas de toda la vida que sea.—José María GUADALUPE en el Ideal de Granada.

# PEQUEÑOS GRUPOS DE INVIDENTES, DEJAN DE VENDER «EL CUPON», EN MADRID

MADRID, 16 (Cifra). — Un grupo minoritario de jóvenes ha presionado y coaccionado a los vendedores, declaró a "Cifra" el jefe de Ventas de la Delegación Provincial de la Organización Nacional de Ciegos Españoles (ONCE) de Madrid, en nombre del delegado, Juan Fernández de Loaysa.

Los vendedores del "Cupon Pro ciegos madrileños" se negaron a hacer la liquidación habitual en la tarde de ayer y a recoger los cupones correspondientes al sorteo del día de hoy. Los quioscos madrileños de la "ONCE" han permanecido cerrados toda la mañana y los vendedores no han puesto a la venta los

cupones. Según el delegado de Ventas, "de unos 1.300 vendedores de cupones que hay en Madrid, un pequeño grupo de 50 ó 60 ha presionado y amenazado a los restantes para que no liquidasen la venta, con la pretensión de que ayer, se les abonase como festivo tanto a los que habían ido a votar, y por lo tanto tenían derecho a cuatro horas libres, como a los que por edad u otros motivos no lo habían hecho".

Esta postura, a juicio del portavoz de la Delegación Nacional no tiene sentido, porque la venta del cupón no tiene horario fijo y depende en gran parte de la rapidez del vendedor.

Parece ser —según la misma fuente— que la Delegación Provincial había prometido recoger todo el papel que por falta de tiempo no pudiesen vender ayer los invidentes, pero la pretensión de que se les pague un día de fiesta y además los cupones que no hubiesen vendido resulta inadecuada.

Es casi seguro que la Delegación abone los cupones de los 600 vendedores que los tienen en su poder y que "por amenazas y miedo no los han puesto a la venta".

Por su parte, los vendedores, en número aproximado de 700, se reunieron ayer en asamblea y acordaron no retirar las tiras correspondientes al día de hoy, como protesta ante el incumplimiento de la promesa de que el día 15 les sería abonado como festivo con motivo del referéndum.

Para tratar de los problemas planteados con la actitud actual de huelga y de asuntos relacionados con la "ONCE" los invidentes se reunirán esta tarde en las proximidades de la Delegación Provincial.

# AYER, PAROS EN RENFE AFECTA A QUINCE PROVINCIAS

MADRID, 16 (Cifra). — En unas quince provincias se han registrado paros de dos horas de duración en los distintos servicios ferroviarios, según los datos comprobados hasta el mediodía de hoy por la comisión negociadora del convenio colectivo de "Renfe".

Las provincias afectadas son Madrid, Barcelona, Sevilla, Santander, Málaga, Guipúzcoa, Valladolid, Granada, Burgos, Pontevedra, Valencia, Salamanca, León, Palencia, Asturias y Orense. Según la comisión negociadora, la cifra puede ser mayor a lo largo del día, puesto que hoy es la primera jornada de la convocatoria de la huelga de celo y paros. No han podido comprobarse los datos "ya que nadie cogía el teléfono".

Esta postura de los trabajadores de la "Renfe" obedecía a la situación actual en las negociaciones del convenio colectivo. La empresa, en su última oferta, ha dado a los emplea-

dos 6.183 millones (sólo el 23 por ciento de lo pedido por los trabajadores) y sobre esta cifra, dice "Renfe", negociar su distribución a los trabajadores por los miembros de la comisión negociadora.

La empresa ha manifestado también que con ésta suma la cantidad total que cada empleado percibirá más mensualmente será de 7.300 pesetas, mientras que los representantes de los trabajadores afirman que sólo supone 4.500 pesetas líquidas, tras los descuentos por diversos conceptos.

En una rueda de prensa celebrada esta mañana por la comisión negociadora que está compuesta por 48 miembros de toda España elegidos por los trabajadores, bien directamente o bien por el jurado de empresa, se ha puesto de manifiesto que el paro de hoy continuará en los próximos días, incrementándose de dos horas de duración a cuatro horas mientras la empresa no se avenga a variar su oferta que se aproxima a las reivindicaciones económicas, sociales y sindicales, así como a la petición de la amnistía, recogidas en la plataforma reivindicativa de los trabajadores.

Actualmente, según palabras de los representantes de los trabajadores, el sueldo de un peón con 20 años de antigüedad es de 16.000 pesetas mensuales, sueldo que —según sus palabras— es de los más bajos del país. También han denunciado en la rueda de prensa que los ferroviarios no tienen convenio colectivo, a pesar de que la Ley de Convenios es del año 1938.

Los ferroviarios, que cuentan con la solidaridad de centrales sindicales de Francia, Portugal, Inglaterra, Bélgica, Alemania e Italia, según han declarado, quieren contar también con la comprensión una hoja indicativa de su situación laboral actual y de sus peticiones.

Por otra parte, en la rueda de prensa se habló sobre el tema de los 1.400 trabajadores titulados, licenciados y directivos, que se encuentran fuera de la Reglamentación y que reciben, indiscriminadamente, una cantidad en metálico semestral —llamada zana-horia—, que ha sido objeto de críticas y que distingue entre las categorías profesionales. Está en el ánimo de la comisión que todos ellos queden incluidos en el convenio.

o afirma Felipe González

## No hay peligro de escisión en el PSOE

El pueblo español distingue cuando le hablan socialistas o comunistas, afirmó

MADRID, 16 (Cifra). — No hay peligro de escisión en el "PSOE" después del Congreso recientemente celebrado, dice Felipe González en una entrevista que aparece en el número correspondiente a esta semana de "Cuadernos para el Diálogo".

"Tampoco se ha obstaculizado —añade el primer secretario del Partido Socialista Obrero Español— el proceso de unidad con otras fuerzas socialistas, en el que sólo aceptamos un techo: respetar las reglas del juego democrático, en virtud de las cuales nadie puede decir a ningún militante por quién hay que votar en función de eventuales negociaciones "por arriba" se puede crear un clima, pero la última palabra la tiene el voto libre de los militantes."

Respecto a las identidades o diferencias entre socialistas y comunistas afirma Felipe González que se trata de un proceso de clarificación a 10 ó 15 años vista. Sin embargo —y a pesar de la similitud gramatical de los slogans— el pueblo español distingue perfectamente cuando le hablan comunistas y socia-

listas y en virtud de una certera apreciación de intencionalidad política por parte de las masas, crean con absoluta sinceridad —afirma el dirigente del "PSOE"— que no es previsible la unidad entre comunistas y socialistas.

## TRACTORES RUSOS PARA ESPAÑA

Mil unidades en 1977

MOSCU, 16. (Efe). — Un contrato por la venta de 1.000 tractores ha sido firmado en Moscú entre la empresa española "Agruposa" y el "Tractoroexport" soviético.

La partida que se suministrará a España en el año 1977 sobrepasa en dos veces y media la cantidad de tractores suministrada por la empresa soviética en el año actual.

El órgano del Comité Central del Partido Comunista "Sotzialisti-Ceskazh Industria", que publica hoy la noticia, destaca que la URSS ocupa actualmente el tercer puesto en el mercado español de tractores.

## EXPLOSION DE ARTEFACTOS EN ESTACION TELEFONICA

SAN SEBASTIAN, 16 (Cifra). — A la 1'30 hora de la madrugada de hoy han hecho explosión do artefactos en la estación de radio de Choritoquieta propiedad de la Compañía Telefónica, que alberga los radio-canales de San Sebastián-Barcelona.

A consecuencia de las explosiones, el edificio resultó seriamente dañado, quedando afectado el guión de la estación, así como el equipo de fuerza (rectificador, batería y grupo).

No se han registrado comunicaciones totales, aun cuando las rutas de Vascongadas y Pamplona Barcelona sufrieron la interrupción de un 25 por ciento de sus enlaces, teniendo que ser encaminadas por otras vías.

Dada la hora en que se produjo la avería, el servicio, restablecido totalmente a las nueve de la mañana, no se vio afectado en ningún momento.

## ATENTADO CONTRA REPETIDOR DE TELEVISION

BILBAO, 16 (Cifra). — Un atentado terrorista ha destruido totalmente el repetidor de televisión, U.H.F., instalado en el monte Serantes y propiedad del Ayuntamiento de Santurce.

Como consecuencia de la explosión, ocurrida en la madrugada de hoy, el repetidor ha quedado totalmente destruido y será necesario reponerlo por otro que va a ser traído de Madrid.

## FECHA PARA LA SENTENCIA



PRUVO (Utah). — El convicto de asesinato, Gary Mark Gilmore, aparece muy deteriorado tras la huelga de hambre de 23 días de duración a la que se ha sometido voluntariamente y que ha dado por finalizada. Gilmore, al que vemos saliendo del Juzgado, será ejecutado el próximo 17 de enero. Gilmore solicitó ser ejecutado con anterioridad a la fecha, siendo desahuciado por el juez como un cobarde moral. — (Telefoto EUROPA PRESS).

## Mario Soares, en Brasilia

En su primera conversación, no atendieron sus deseos



continuará recibiendo a los portugueses "En los sectores que necesitamos", pero el "Gobierno brasileño no puede asumir ningún tipo de compromiso, ya que no podemos crear una situación desfavorable a los brasileños en términos de exceso en el mercado de empleo", dijo y añadió que "el Gobierno brasileño no crearía esa situación".

De ese modo, lo que parecía ser uno de los principales objetivos de Mario Soares en su visita a Brasil, tendrá que, por lo menos, aguardar o limitarse.

Ahora el objetivo Soares, se dirigirá a conseguir un crédito de unos 50 millones de dólares, que aquí se espera que Brasil conceda.

## MARCELINO CAMACHO, DETENIDO Y PUESTO EN LIBERTAD

MADRID, 16. (Cifra). — Marcelino Camacho, líder de "Comisiones Obreras", fue detenido esta tarde por miembros de la Guardia Civil, cuando "presidía una asamblea de la comisión negociadora del convenio colectivo de "CASA" Construcciones Aeronáuticas, S. A.—, según han informado a "Cifra" fuentes laborales.

Al poco tiempo de su detención, Marcelino Camacho ha sido puesto en libertad incondicional.

Por otra parte, según informan fuentes gubernativas, el convenio colectivo de la citada sociedad fue aprobado hace tres días.

BRASILIA, 16. (Efe). — El primer ministro portugués y señora, llegaron hoy a Brasilia, para una visita oficial de tres días de duración.

Tras una breve ceremonia de bienvenida en el aeropuerto, Soares se dirigió al Palacio del Planalto, sede del Gobierno, donde se entrevistó con el primer mandatario brasileño, general Ernesto Geisel.

Concluida esta entrevista, Mario Soares, se dirigió al Palacio de Itamaraty, sede del Ministerio de Asuntos Exteriores donde se entrevistó con el titular Azeredo da Silveira.

En esa primera reunión de trabajo, Soares manifestó a Azeredo da Silveira su deseo de que fuese abierta una puerta a los portugueses angoleños con deseos de llegar a este país en busca de horizontes nuevos.

Sin embargo, Azeredo da Silveira subrayó que Brasil

**Emilio Botín a su vuelta de Iberoamérica y después de entrevistarse con seis jefes de Estado**

# “Tenemos que volcarnos con todos los países de Sudamérica”



- Impresión excepcional del viaje del Rey.
- En Iberoamérica tenemos adelantado la mitad del camino. Y esto no se puede perder.
- Iberoamérica necesita la tecnología media en la que España está a gran altura.
- Ultimada la compra del FIRST NATIONAL BANK OF PUERTO RICO.
- Adquirida una participación importante en un Banco Dominicano, sujeta a las autorizaciones oportunas.
- Los precios españoles son competitivos en Centroamérica.
- Presidente de Venezuela: «Suárez me produjo una impresión especialmente magnífica».

Después de visitar nueve países de Centro-América —en los que ha mantenido entrevistas con seis presidentes de países de habla hispana, ministros de Economía y Hacienda, gobernadores de Bancos Centrales y altos representantes de las finanzas, industria, comercio y colectividades españolas— don Emilio Botín, presidente del Banco de Santander, manifestó a los periodistas a su llegada a Barajas.

“No quisiera dejar de decir en esta oportunidad y muy en primer término, la enorme y gratísima impresión que ha producido el viaje del Rey en los tres países que visitó con motivo de la Fiesta de la Hispanidad, es decir, Santo Domingo, Colombia y Venezuela.

En todos los sectores sociales que he tenido la oportunidad de contactar, tanto en los presidentes de los países que he visitado, en los ministros de los distintos ramos, como en el pueblo —en cuantos contactos con muy distintas personas me ha sido posible, tener—, he podido constatar que la impresión que el Rey ha producido ha sido, realmente, excepcional”.

Ante el calificativo de “embajador español especial”, con el que la Prensa americana ha calificado a don Emilio Botín con motivo de su gira, el presidente del Banco de Santander, después de declarar que su viaje ha sido totalmente privado añadió:

“En seis de los países que he visitado, he tenido la oportunidad de entrevistarme con los jefes de Estado.

En todos ellos he encontrado un interés enorme por las cosas de España y una inclinación enormemente favorable para estrechar las relaciones de todo orden con nuestro país”.

Ampliando la información sobre la entrevista que le concedió don Carlos Andrés Pérez, Botín dijo:

“En esta entrevista oí al presidente de Venezuela la magnífica impresión que le habían producido los distintos miembros del Gobierno español con los que se había entrevistado durante su reciente estancia en Madrid y, de modo especialísimo, el presidente señor Suárez”.

A preguntas de periodistas sobre si su viaje estaba relacionado con los problemas de la Balanza de Pagos, Botín declaró:

“Ciertamente, influyó en mi decisión de ponerme en viaje la preocupación que siento en orden a las exportaciones españolas, que creo es hoy uno de los problemas más importantes de la economía en general, y el estar convencido que es precisamente la América de habla hispana el mercado potencial más importante de España.

En el orden de cosas que acabo de decir, hemos tratado de reforzar y de aumentar nuestra organización financiera en aquellos países —en los que ya tenemos una organización importante— porque creemos que todos los planes de exportación de España, que está poniendo en marcha el Gobierno, necesitan para su completa realización de un apoyo financiero y bancario.

Lo que hemos hecho de un modo inmediato —entre otras cosas que se harán en un futuro próximo— ha sido ultimar los detalles de la adquisición del Banco que habíamos comprado en Puerto Rico, Estado Libre Asociado de

los EE. UU., donde hemos obtenido además las oportunas autorizaciones para la apertura de Sucursales en el resto del país, en las ciudades más importantes. Lo que ahora acabamos de realizar es reforzar la Organización que ya teníamos y aumentarla en la medida que a nuestro juicio exigen las nuevas oportunidades que España tiene actualmente”.

Seguidamente don Emilio añadió:

“Hemos adquirido también en este viaje, una participación importante en el Banco Condal Dominicano, con el que hemos convenido un contrato de gerencia y, en fecha próxima, se convertirá en el “BANCO DE SANTANDER DOMINICANO”.

Haciéndose eco de unas declaraciones de don Emilio, recogidas en la Prensa española, sobre que España debe tomar la iniciativa, por ser el momento oportuno, para crear una Mancomunidad de intereses con los países de habla española de América, un periodista preguntó a Botín si él creía realmente que el mercado hispanoamericano es más importante para España que lo que pueda serlo el árabe ahora, o el de los países del Este o del Mercado Común, a lo que contestó:

“No tengo la menor duda de que hay que ocuparse de todo. Para mí no ofrece duda, después de este viaje, que es muy positivo en este momento, muy lógico y muy natural que dediquemos importantes esfuerzos en las relaciones con los países de Iberoamérica. No solamente porque son en sí un mercado potencial muy importante sino porque se encuentra una acogida tan extraordinariamente favorable y una tendencia tal a entenderse con España que tenemos, claro está, adelantado la mitad del camino. Y esto no se puede perder”.

Preguntado posteriormente sobre en qué sectores, productos o servicios están más interesados los países visitados, Botín precisó:

“Realmente en todos. Allí parten de la base de que la tecnología que Iberoamérica necesita es una tecnología media y, en esta tecnología media, España está a gran altura en este momento”.

Preguntado sobre la competitividad de los precios españoles en aquellos países, el presidente del Banco de Santander contestó:

“Estoy completamente convencido de que los precios españoles están en perfecta competitividad para actuar en esos países y recientes competiciones lo están demostrando”.

En contestación a una pregunta sobre si el riesgo en esos países iberoamericanos con excepción de Venezuela, posiblemente, el país más rico entre ellos, le preocupa como banquero, don Emilio lo calificó como:

“Lo que llamamos en Banca un riesgo excelente”.

Concretando las características que tiene el Banco Norteamericano recientemente adquirido por el Banco de Santander en Puerto Rico, precisó:

“Ese Banco de Puerto Rico es un Banco muy especial, porque el Banco que hemos adquirido se llama “FIRST NATIONAL BANK OF PUERTO RICO”, es el único Banco que existe en el país que está sujeto al status del Banco de la Reserva Federal de EE. UU., por lo tanto, aunque depende en cierto sentido de las autoridades del Estado Libre Asociado de

Puerto Rico, depende fundamentalmente del “FBRD”.

De conformidad con las autoridades de Estado norteamericanas y con las autoridades portorriqueñas, hemos adquirido este Banco con gran complacencia de ambas.

Nos habían dado ya hace unas semanas las autoridades españolas la autorización para hacerlo, y, en mi visita, el gobernador de Puerto Rico y las autoridades bancarias de aquel país me han demostrado su satisfacción porque el Banco de Santander sea el único Banco europeo que tiene un Banco en Puerto Rico, porque allí no existen nada más que cinco Bancos extranjeros, otros cuatro y el que hemos adquirido nosotros”.

A la pregunta de si la compra del FIRST NATIONAL BANK OF PUERTO RICO puede entenderse como la plataforma de lanzamiento del Banco de Santander en EE. UU. comentó:

“Evidentemente ese Banco nos da una serie de derechos en relación con el mercado de EE. UU., más aparte de eso, estaba ya prevista la apertura de una Agencia del Banco de Santander en Nueva York, plenamente operativa para transacciones bancarias internacionales, lo que tendrá lugar en los primeros días del mes de febrero próximo”.

Refiriéndose a la facilidad que el Banco de España va a conceder aumentando sus líneas de crédito a la Banca privada y su posible influencia sobre la situación económica del país, y hasta qué punto lo que puede ser favorable para las empresas no favorecería la evolución de la inflación, don Emilio comentó:

“Estoy convencido de que las autoridades monetarias como lo he dicho ya en alguna otra ocasión, están llevando una política muy acertada, muy prudente, y muy efectiva, facilitando en cada momento lo que es aconsejable, dados los problemas que están planteados.

Estoy convencido que se están encauzando estos problemas de una manera muy positiva”.

Después de manifestar de que era optimista con respecto al cambio político, como lo había manifestado en distintas ocasiones, por lo menos, privadamente a todos con los que había hablado sobre el tema, añadió:

“No tengo la menor duda de que es un éxito el enjuque que se ha dado por el Gobierno al giro político”.

Finalmente, y antes de despedirse de los periodistas, Emilio Botín, que acababa de enterarse del secuestro del señor Oriol, todavía muy impresionado por la noticia dijo:

“Comprenderán Uds. la impresión que me ha producido, no solamente por lo que en sí significa, sino por la amistad entrañable que tengo con el propio interesado”.

## LA BOLSA PEQUEÑA RECUPERACION

MADRID, 16 (Cifra).—En la sesión de hoy, jueves, el mercado madrileño de valores continuó en una línea discreta de equilibrio, con pequeña recuperación en el índice general, que recogió las mínimas diferencias más, que se destacaron en algunos corrós: Bancos comerciales, alimentación y químicas y textiles, todas ellas, de muy escasa entidad. La jornada quedó, pues, en forma poco alentadora y a la espera de algunas confirmaciones más exactas, que quizá puedan reflejarse con más optimismo en la sesión de mañana, viernes.

De un total de 179 clases de valores contratados en renta variable, 45 suben, 52 bajan y 82 no varían.

Índice general de la sesión: 74,77 contra 74,62.

Cotizaciones registradas en la Bolsa de Madrid, en la sesión de ayer, facilitadas por el Banco Español de Crédito.

Clase de valor	Cambio
Banco Español de Crédito	381'00 =
Hidroeléctrica Española	105'00 + 0'75
Iberduero	120'25 — 1'75
Cía. Sevillana de Electricidad	105'50 — 0'50
Unión Eléctrica	108'00 + 3'—
Altos Hornos de Vizcaya	105'00 =
Minero Siderúrgica de Ponferrada	116'00 =
Seat	115'00 — 4'—
El Águila	121'00 — 4'—
Energía e Ind. Aragonesas	100'00 =
Cía. Española de Petróleos	337'00 + 3'—
Petróleos del Mediterráneo	305'00 — 4'—
Unión Explosivos Río Tinto	213'00 — 5'—
Cartisa	—
Invasisa	—
Patrisa	—
Rentisa	316'00 =
Fintisa	—
La Unión y El Fénix Español	—
Cía. Telefónica Nat. de España	130'00 — 0'50
Fontisa	—

ESPECIAL

Las tres edades claves del automovilista

Ahora se habla mucho de la pubertad y de la madurez del conductor. Por si no fuese poco tener que pasar una pubertad y llegar a maduros, con hartor de nuestro corazón, tenemos que superar también la edad difícil de nuestro "volantismo". La diferencia estriba en que sobre la pubertad auténtica existen datos seguros, como también se dan signos inequívocos de madurez en cualquier ser humano. Con el automovilista ocurre otro tanto. Es decir, no ocurría hasta que las más recientes investigaciones van haciendo surgir luz. Ahora ya casi es una cosa. Nadie afirma que un conductor esté completamente hecho hasta superar los mil kilómetros de recorrido. Pero de cero a cien mil, va mucho trecho, para años incluso; por eso, resulta imprescindible considerar los diversos estados del proceso formativo, de la experiencia adquirida, de la pericia y seguridad de un conductor.

DESPUES DEL CIRCULO

A todos, cuando empezamos, se nos obliga ahora a llevar un círculo con el ochenta bien patente. Durante el segundo año, podemos lucir ya un noventa y circular los días de fiesta por autopista, autovías y carreteras nacionales. Se considera entonces que el conductor, a pesar de su "niñez", no es peligroso. Será inexperto, se pondrá nervioso, sudará muchísimo, pero no es probable que cometa barbaridades conscientes de las auténticamente peligrosas. La prueba es que los accidentes de los automovilistas que empiezan son relativamente pocos. Es después, más tarde, cuando los conductores suelen ser peligrosos.

CUATRO TIERNOS AÑOS

De los dos a los cuatro años de tener el carnet y de haber conducido todos los días es cuando el automovilista se vuelve más peligroso, cuando se cree dominador de la máquina y arriesga su vida y la de los demás. Cuántas familias suben ilusionadas al coche, sin pensar un momento que su "Juanito" es aún inexperto, que está cometiendo numerosos errores y que la seguridad brilla por su ausencia cuando lleva el ar entre las manos. Se encuentra en plena "pubertad", en un periodo que alcanza su cénit a los cuatro años, para ir descendiendo luego de forma paulatina. Durante el tiempo que me-

dia entre los dos y los cuatro años, los parientes del conductor suelen considerarle un genio, y él mismo se siente "as". Es uno de los momentos en los que, sin que muchos lo sientan, se viaja con menor seguridad. Después de los cuatro años, el conductor va adquiriendo auténtica experiencia. Pero ésta se adquiere de forma paulatina durante tres años, según la ciencia. Las posibilidades de tener un percance por impericia disminuyen de mes en mes.

LA PERICIA

Conducir exige siempre una gran atención. Es imposible hacerlo bien sin ir atento. Pero la pericia es una condición sin la cual no puede haber seguridad al volante. Lo malo es creer que se posee, cuando aún se está lejos de dominar el arte de la conducción, cuando el automovilista no es capaz de superar emergencias o momentos difíciles, en los que los elementos mecánicos, atmosféricos o emocionales influyen de una manera importante. Todas esas recomendaciones de prudencia que algunos se sienten obligados a lanzar constantemente desde los medios de comunicación social son completamente inútiles y repetidas hasta la saciedad, se convierten en una estupidez, capaz de engendrar el miedo en la mayoría y de influir negativamente en los ánimos menos templados. No hablo de aquellos que se dan cuenta del alcance que pueden tener dichas recomendaciones, de los que calibran su significado auténtico, ya que éstos suelen estar inmunes frente a la tontería generalizada. Habría que decir, incluso, que desde que los periódicos, revistas, emisores de radio y en algún momento, la "tele" se ocupan de instruir a los españoles acerca de lo que es

la conducción, la forma en que debe conducirse y la reacción necesaria frente a los imprevistos, existe una mayor cultura automovilística y el porcentaje de accidentes ha disminuido. Esta, y no otra, es la causa número uno de la menor accidentalidad. Lo otro, las normas coercitivas, es coadyuvante; en unos casos, necesario, y en otros, superfluo o discutible.

ATENCIÓN POST-ESCOLAR

Creerse que una persona es culta por haber ido a la escuela resulta casi del género tonto. Lo mismo ocurre con los conductores. Una vez que obtuvieron los rudimentos de su nueva ocupación, incluso habiendo llegado a la enseñanza sin una base previa, ya no reciben nuevas enseñanzas, ya no se les orienta durante esos años críticos que van de los dos a los siete. ¿Qué pasa, entonces? Que se suelen cometer numerosísimos despistes. Algunos de estos despistes son los que llevan al accidente. Multiplicados tales hechos por los millones de conductores que ahora somos, surgen las cifras que algunos manejan inconscientemente como catastróficas. La única catástrofe que padece nuestra sociedad es la de (Pasa a la página siguiente)

TRAFICO

VEHICULOS DE URGENCIA

A todos nos angustia el paso de un vehículo que, haciendo sonar su sirena y destellando sus luces, nos avisa de la urgencia de su desplazamiento: un incendio, un servicio policial, un enfermo o accidentado que, quizás, va robando segundos a la muerte...

En cualquier caso, una necesidad imperiosa de preferencia de paso en medio del tráfico. Pero esta preferencia debe ser usada por los conductores de los vehículos indicados con la ponderación necesaria, y facilitada por los demás usuarios de las vías con las maniobras precisas, de modo que se elimine toda posibilidad de consecuencias desfavorables, tal vez más graves que las que se tratan de evitar.

Para conseguir un máximo de eficacia y un mínimo de riesgo en estos servicios de urgencia, le invitamos a la lectura agradeciéndole de antemano el cumplimiento de las normas que expone.

- A LOS USUARIOS DE LAS VIAS EN GENERAL:
-¿Cuáles son los vehículos de servicio de urgencia?
-POLICIA (luz azul).
-EXTINCION DE INCENDIOS (luz amarillo-auto).
-ASISTENCIA SANITARIA (luz amarillo-auto).
-¿Qué hacer al observar una petición de paso urgente?
-Ante todo facilitarlo.
-¿Cómo hacerlo?
-Dependerá del tráfico existente, del lugar, del tipo de vehículo que se conduce, etcétera.
- Los conductores:
\* Si les es posible, ACERCARSE AL BORDE DERECHO DE LA VIA.
\* Favorecer con las maniobras oportunas, a los demás conductores para que a su vez puedan proporcionar el paso.
\* No aprovechar las circunstancias para obtener una ventaja: adelantando unos lugares, etcétera.
- Los peatones:
\* Permanecerán en las aceras o refugios.
- Los conductores de tranvías:
\* Detendrán su marcha, en el punto donde no sea un obstáculo.
- No olvidar nunca que:
\* Tienen una obligación moral y legal de colaborar en el fácil paso de los servicios de urgencia.

Concurso periodístico "Enrique Lacalle" del Salón del Automóvil de Barcelona

Once premios periodísticos, dotados cada uno de 50.000 pesetas en metálico, concederá el año próximo el Salón Internacional del Automóvil de Barcelona a través de su concurso periodístico internacional "Enrique Lacalle". Se trata con ello de galardonar a los autores de los mejores artículos o reportajes relacionados con el Salón del Automóvil '77, aparecidos en diarios, revistas y demás publicaciones, así como en radio y televisión, de España y extranjero. Las bases del concurso "Enrique Lacalle" establecen un periodo de publicación entre el 1 de enero del 15 de junio de 1977, y las fechas del Salón del Automóvil serán el dicho año del 28 de mayo al 3 de mayo, en que se celebrará en Barcelona por unos días, nueva-

mente, la capital europea del mundo del automóvil.

LA VELOCIDAD, LOS ACCIDENTES Y EL AHORRO DE COMBUSTIBLE

Considerar por el momento que las limitaciones generales de velocidad en las autopistas deberá situarse —sin excluir niveles inferiores, pero excluyendo todo nivel elevado— entre 110-130 kms. hora, en la inteligencia, de una par-

te, de que la elección del nivel a establecer en cada país deberá tener en cuenta las características específicas de la red nacional, y, de otra parte, para velocidades de este orden y para autopistas de características comparables, que la seguridad alcanzada es tanto más elevada cuanto más débil es la velocidad de circulación y que límites inferiores al límite general deberán ser adoptados en ciertos tramos de autopistas cuando las circunstancias lo exijan, es cuanto recomienda a los países miembros la Conferencia Europea de Ministros de Transporte.

El tema de las limitaciones de velocidad al circular por carreteras y autopistas, en función no sólo de la disminución de los accidentes y víctimas del tráfico vial, sino del ahorro en el consumo del combustible, continúa siendo objeto de especial atención en todos los países titulares de un parque nacional automóvil que se cuenta por millones. Así, por ejemplo, en los EE.UU. y

en el Canadá, se habla de reducir en las autopistas la velocidad de los turismos desde 70 millas hora a 60 (de 112 kms. a 96 kms.), y en las carreteras de primera de 60 a 50 millas por hora y en las carreteras de segunda de 50 a 45 millas por hora. Ello, naturalmente, implica un cambio de mentalidad y de conducta en el uso del automóvil, pero las circunstancias, en cada tiempo son mudables, y el encarecimiento del combustible aconseja, en ocasiones, la adopción de medidas restrictivas.

El Consejo de Ministros de la Conferencia Europea de Ministros de Transporte, en una de sus últimas reuniones que tuvo lugar en Viena, constató que las limitaciones de velocidad decretadas en ciertos países antes de la crisis petrolífera han conseguido una disminución del número y de la gravedad de los accidentes de tráfico estadísticamente registrados en varios de ellos.

Se confirma, igualmente, por dicho Consejo que la (Pasa a la página siguiente)



¡Automovilistas!

No confundirse: Amortiguadores de garantía total en

TALLER MELITON

TRES RAZONES para que usted viaje en su coche con toda seguridad:

- Servicio de revisión gratis.
- Con técnica y experiencia de 25 años.
- Montaje de las marcas más acreditadas Koni-Record, Junior, Eureka, Monroe, Stromberg, Amstron y Tudor.

MELITON, le ofrece sus servicios en COMANDANTE MOLINA, 11 (junto al Cuartel

**ESPECIAL**

**TRAFICO**

**LA VELOCIDAD...**

(Viene de la página anterior) Limitación de velocidad presenta numerosas ventajas complementarias, especialmente:

— Conseguir una circulación más homogénea, lo que constituye un fin a perseguir para limitar la frecuencia de las maniobras de adelantamiento.

— Reducir sensiblemente el desgaste de los vehículos y motor, frenos, cubiertas, de sus órganos principales: etcétera.

— Reducir fuertemente el consumo de gasolina.

— Disminuir notablemente la fatiga y la tensión de los conductores.

Recuerdan que la libertad de cada uno termina cuando lesiona los derechos de otro y que la necesidad de hacer todo lo posible para aumentar la seguridad de la circulación vial, especialmente fuera de las poblaciones, aconseja recomendar a los países miembros de la Conferencia Europea de Ministros de Transporte:

1.º— Considerar inoportuno, desde el punto de vista de la seguridad vial, el restablecimiento de la libertad en materia de seguridad de la circulación, tanto por carreteras como por autopistas;

2.º— Juzgar, por tanto, necesario dictar o mantener medidas legales o reglamentarias de limitación obligatoria de velocidad sobre el conjunto de la red viaria, incluidas las autopistas;

3.º— Considerar —sin excluir, desde luego, límites más débiles— una limitación superior a los 100 kms/h. sobre la red viaria ordinaria como no conforme a las exigencias de la seguridad, salvo cuando límites superiores estén justificados por el hecho de características técnicas o condiciones particulares en ciertos tramos de carretera. (La delegación británica formuló una reserva sobre este punto.)

4.º— Considerar la adopción del techo fijado en el punto 3.º como un primer paso hacia una armonización de las limitaciones de velocidad en el plano europeo.

5.º— Seguir atentamente la evolución de los accidentes a fin de poder sacar conclusiones a largo plazo.

6.º— Garantizar la eficacia de las limitaciones de

velocidad procediendo a controles frecuentes velando para que las sanciones en casos de infracción sean suficientemente severas.

7.º— Instalar una señalización adecuada en los puestos fronterizos para informar a los automovilistas extranjeros sobre las limitaciones de velocidad que deben observar.

8.º— Velar por una mejor información de los automovilistas con vistas a inducirlos a una observancia concienzuda de las reglas de circulación y recordarles que la fijación de un techo de velocidad no les dispensa del cumplimiento de las disposiciones que prescriben adaptar siempre la velocidad a las circunstancias y mantener una distancia suficiente, con respecto al conductor que les precede.

Son ocho puntos básicos que informan la política de tráfico orientada siempre a conseguir mayores índices de seguridad en las calles y carreteras evitando el mayor número posible de accidentes y, por tanto, de víctimas mortales que sólo en el mes de agosto último sobrepasó en toda la geografía española la cifra de quinientos.

**Las tres edades claves del automovilista**

(V. ne de la página anterior)

menos velocidad de la que consideramos oportuna, nunca a más. En adelantamientos aquilatar mucho la posibilidad de un derrape por piso mojado, carretera con grasa o con piso deslizante. Suavidad, pasar a su debido tiempo al carril de la derecha, no precipitarse... Sería aquí absurdo dar normas concretas de conducta. Basta con la norma general, sin que esta vez esté presidida por ningún temor, ni por ningún descargo informativo de conciencia, con prudencia se alcanza la pericia sin sufrir traumas, que es lo importante. A golpes, todos sabemos que se aprendía cuando la "letra con sangre entraba". Ahora no es necesario ni deseable que ningún conocimiento entre con sangre, aunque tenga que entrar con esfuerzo, como siempre. El esfuerzo sigue siendo necesario. La negligencia, la despreocupación, el actuar distraído no serán nunca recomendable en ningún aprendizaje. Ahora hablamos para quienes quieren aprender a circular seguros y rápidos por esos caminos nuevos del Globo que se llaman carreteras. No olvi-

**VEINTE MIL KILOMETROS**

Nadie debe dejarse engañar por el "sarampión" de los veinte mil kilómetros. Cuando cualquier que llega a dicho kilometraje se sienta ensobrecido por su "ciencia" es cuando debe desconfiar de la misma y seguir con mayor atención que al principio. Entonces si que son recomendables las normas de la prudencia. Cuando una curva parezca difícil no hay que confiarse. Es conveniente tomarla a

demos que la singladura del hombre sobre las carreteras mandado sobre un motor es muy reciente. No cojamos tampoco ningún "sarampión" colectivo. Somos todos, la sociedad entera, quienes estamos obligados a respetar no sólo las normas elementales de la conducción, las mecánicas y técnicas de todo tipo, sino también las psíquicas, las que nos atañen como personas, como responsables máximos de la máquina que llevamos entre manos y de las personas que confían en nosotros. Al conducir, somos cerebros rectores de una actividad que no tiene mayor peligro que cualquier otra, pero que exige, como todas, conocimientos y concentración.

Conducir no es un juego, **DESPACIO** Circular a menos de cien kilómetros por hora no es ningún seguro. Lo único que conseguiremos es gastar menos gasolina, en algunos momentos; pero la seguridad aumentará muy poco. Puede ser más seguro ir a ciento cuarenta que a sesenta; pero esto ha de decirlo el propio automovilista, el que conoce sus dotes, el coche que maneja y el estado de la carretera. Todas estas cosas un día son las que hacen viajar con normalidad, sin dañar a nadie y sin que nadie nos dañe a nosotros. En "Heja del Lunes", de Murcia.

**Chrysler en cifras**

— Chrysler Corporation se fundó el 6 de junio de 1925, absorbiendo los negocios y el líquido de la Maxwell Motors Corporation. Fue consecuencia del éxito obtenido por el Chrysler Six, un automóvil totalmente de nueva concepción que se presentó en Nueva York, por Walter P. Chrysler, en 1924.

— En 1928, Chrysler Corporation absorbió la Dodge Brothers Inc. En aquel mismo año se presentó el Plymouth, y Chrysler Corporation se situó en el tercer puesto mundial de fabricación de automóviles. Desde 1958 entra a participar en Simca (Francia), más tarde en Rootes (Inglaterra) y Barreiros Diesel (España), cuyo control adquirió pocos años después.

— Chrysler Corporation cuenta con cerca de 300.000 empleados y más de 200.000 accionistas. La superficie de sus plantas ocupa más de 10 millones de metros cuadrados (sin contar sus plantas matrices). El importe de los salarios pagados se elevó en el año 1973 a 3.133 millones de dólares.

— Chrysler Corporation fabrica automóviles; equipos de aire acondicionado, de calefacción y frigoríficos; productos químicos, plásticos y metales; motores marinos; industriales y de aviación, así como barcos deportivos. Cuenta también con fábricas para material de defensa y espacial, colaborando muy activamente en los proyectos Apollo, de la N. A. S. A., como fabricante de los potentes cohetes Saturno. Es el principal productor americano de tanques medios y pesados.

— En Estados Unidos tiene 10 plantas de montaje, 30 plantas de fabricación; 13 fábricas de productos diversos y ocho de material para defensa y espacio.

— Fuera de los Estados Unidos, cuenta con 23 plantas de montaje y 27 de fabricación. Hace unos años adquirió una participación del 15 por ciento de la empresa japonesa Mitsubishi Motors, la mayor industria siderometalúrgica del Japón.

— Las ventas de Chrysler Corporation, con sus empresas filiales, en 1975, alcanzaron 2.475.597 unidades de vehículos a motor. Durante el primer semestre de 1976 las ventas de vehículos Chrysler en el mundo han experimentado un fuerte aumento, en relación con las de igual período de tiempo del año precedente. En efecto, durante los seis primeros meses de 1976 se vendieron 1.604.352 unidades de vehículos Chrysler, frente a 1.200.939 unidades en el primer semestre de 1975, lo que supone un aumento superior al 30 por ciento.

— Chrysler ocupa el tercer lugar entre los fabricantes mundiales de automóviles y es una de las diez empresas más grandes del mundo por su volumen de negocios. El volumen total de ventas alcanzado por Chrysler en el mundo en 1975 fue de más de 11.598.404.000 dólares, que suponen más de 788.000 millones de pesetas.

— Como exponente del potencial industrial de Chrysler, basta señalar su activa participación en la producción de grandes misiles balísticos y de rampas de lanzamiento. Durante la segunda guerra mundial entregó a los Ejércitos Aliados 25.000 tanques, 430.000 camiones militares, 18.000 motores de avión "B. 29", 60.000 cañones Bofors, 10.000 trenes de aterrizaje, 29.000 motores marinos, 13.000 fuselajes de avión, etc., etc.

**NUEVO BANCO**

**BANCO** 

**Nuevas ideas**

Estamos en:

**ALBACETE**

Tesifonte Gallego, 14

A. B. E. núm. 11.524

**EDIFICIO CAPITOL**

Oficinas desde 100.000 Ptas. de entrada. Resto facilidades. Información: Plaza del Caudillo núm. 9. ALBACETE

# AUDIENCIAS DE S.M. EL REY

MADRID, 16. (Cifra). — Durante el día de hoy han sido recibidas por Su Majestad el Rey en el Palacio de la Zarzuela, entre otras, las siguientes audiencias:

Don Carlos Arias Navarro, marqués de Arias Navarro.

Don José María López de Letona, gobernador del Banco de España.

Teniente general don Carlos Fernández Valles-

pin, jefe del Alto Estado Mayor.

Marqués de Villafranca de Ebro, embajador representante de España para los Asuntos del Desarme.

Don Carlos Fernández Shaw, embajador de España en Paraguay.

Don José García Bañón, embajador de España en Nicaragua.

Don José Banús Masdeu.

# CONVERSACIONES GOBIERNO-OPOSICION

## Manifestaciones de Tierno Galván

MADRID, 16. (Cifra). — La oposición confía en ser recibida en Presidencia del Gobierno la próxima semana, ha manifestado a "Cifra" Enrique Tierno Galván, presidente del "PSP" (Partido Socialista Popular).

"Si la próxima semana se nos pidiera un nuevo aplazamiento —añadió— si

podríamos pensar en un acto de descortesía, pero en las circunstancias actuales me parece comprensible que en Presidencia se nos pida un poco de paciencia".

Enrique Tierno Galván informó que se les había pedido que esperaran unos días para hablar con el presidente ya que "se encuentra muy agobiado, no sólo por el tema del Referéndum, sino por el grave problema del secuestro de Antonio María de Oriol y Urquijo".

"Se nos ha asegurado —dijo— que en el momento que tenga un hueco nos recibirá. Hoy por hoy, insistió el profesor Tierno Galván, entiendo el nuevo aplazamiento del Gobierno para recibir a la comisión negociadora de la oposición".

# "LOS RESULTADOS DEL REFERENDUM..."

(Viene de la PRIMERA)

participación. Ha decidido su futuro con dignidad y en orden.

El pasado martes afirmé en mi intervención de Televisión Española que no pedía nada para mí ni para el Gobierno de Su Majestad el Rey. Consecuentemente los resultados provisionales del Referéndum son, a todas luces, un triunfo de toda España.

Ahora sabemos de verdad y claramente lo que quieren los españoles: Una democracia plena, un cambio político sin violencias y con dignidad; una civilización convivencia de las

ideas y programas políticos al servicio de toda la comunidad nacional.

El Gobierno no había planteado batalla alguna y lógicamente considera que no existen vencedores ni vencidos.

Existe una voluntad mayoritaria del pueblo español que afecta a todos los españoles; a los que votaron sí, no o en blanco, a los que se han abstenido, a los que por defectos del censo, o por otras causas no han podido ejercer su derecho; en definitiva, a todos los españoles.

Creo conveniente subrayar que nada de lo que nos espera por realizar es fácil; que tenemos y tendremos problemas y dificultades de toda índole, pero que, siguiendo el ejemplo del pueblo español y con la ayuda y la participación de ese pueblo, de los diferentes grupos y partidos políticos, estoy convencido que serán superadas. Ha ganado el sentido común, ha ganado España.

De nuevo, muchas gracias y les aseguro que el Gobierno de Su Majestad el Rey que prestó intentará estar a la altura que merece el pueblo español".

## LA JORNADA DE AYER DE ADOLFO SUAREZ

MADRID, 16. (Cifra). — En la mañana de hoy, el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez González, celebró una reunión en su despacho de la Presidencia, con el vicepresidente primero, don Manuel Gutiérrez Mellado y con el ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa.

Seguidamente, el presidente despachó con los ministros del Ejército, Marina y Aire, señores Alvarez Arenas y Pacheco, Pita de Veiga y Sanz y Franco Iribarnegaray y con el ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja Aguirre.

## Ayer, en las Cortes

# El ministro de Hacienda presentó los presupuestos generales del Estado

MADRID, 16. (Cifra). — Los principales rasgos del presupuesto para 1977 son el equilibrio entre la estabilidad y el crecimiento, la contención del gasto consuntivo y el esfuerzo inversor", ha dicho el ministro de Hacienda, Eduardo Carriles, en la presentación de los presupuestos generales del Estado para 1977, ante la correspondiente Comisión de las Cortes Españolas.

El ministro comenzó su intervención a las 5:10 de la tarde en la sesión de la Comisión de Presupuestos realizada bajo la presidencia del titular de la Cámara Legislativa, Tor-

cuato Fernández Miranda. Tras saludar a los procuradores, el señor Carriles comenzó su exposición refiriéndose al deseo compartido plenamente por el Gobierno de que el proyecto de Ley General Presupuestaria quede incorporado a nuestro Código Legislativo. Seguidamente, entró en la consideración de los diversos aspectos del presupuesto.

La intervención del ministro duró media hora. Seguidamente abandonó la sesión acompañado del presidente de las Cortes. La Comisión inició el estudio del proyecto de Ley.

José María Gil-Robles (hijo), anoche en Albacete

# "NO QUEREMOS OTRO 14 DE ABRIL"

Anoche, en un restaurante de la capital, ante cerca de un centenar de

personas, habló José María Gil-Robles y Gil Delgado, sobre el tema "Desarrollo democrático tras el Referéndum". El acto estaba organizado por Federación Popular Democrática.

Fundamentalmente tras una exposición del problema económico y un análisis crítico del Referéndum a la luz de lo que su partido ha venido preconizando, el conferenciante incidió especialmente en la perspectiva política que se abre con las elecciones. "No queremos unas elecciones sin control, queremos que sean serias y con carácter constituyente. No queremos otro 14 de abril". También se refirió a las negociaciones de la oposición con el Gobierno. "Todo Poder —dijo— no quiere negociar cuando cree que no hay fuerza enfrente". El acto terminó con un coloquio breve, donde se analizó críticamente la postura antidemocrática del líder de Acción Democrática Española, Silva Muñoz.

## Nada nuevo sobre el secuestro de Oriol

MADRID, 16. (Cifra). — A medianoche de hoy no se han producido noticias que puedan aclarar la suerte de don Antonio María Oriol y Urquijo, secuestrado por miembros del G. R. A. P. O., en la mañana del sábado pasado.

El último comunicado, enviado en el día de ayer por los secuestradores al diario "El País", es el que se refiere a la ejecución del señor Oriol si antes de las doce de la noche de mañana, viernes, el Gobierno no accede a sus peticiones.

# SATRUSTEGUI: SE ABSTUVO Y DESEABA EL "SI"

VALENCIA, 16. (Cifra). — "El resultado del Referéndum indica que la inmensa mayoría del pueblo español, está en favor de la democracia y no de la dictadura", manifestó en esta ciudad Joaquín Satrustegui, del Secretariado de la Alianza Liberal.

"Me abstuve de votar, porque pertenezco a la Comisión de los Nueve, que tiene que negociar con el Gobierno, y éste hizo el Referéndum sin las siete condiciones que cualquier democra-

cia occidental precisa para funcionar", afirmó.

"Nosotros deseábamos el triunfo del SI", pero estamos en contra del procedimiento empleado". Es sorprendente y significativo el bajo porcentaje de los votos negativos. No obstante, esto no era lo importante, simplemente era un trámite que hacía falta; hay que mirar las elecciones y que se desarrollen en condiciones democráticas", dijo Satrustegui.

## MIGUEL MIHURA, ACADEMICO DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA

MADRID, 16. (Cifra). — Miguel Mihura ha sido elegido hoy nuevo académico de la Real Academia Española.

La candidatura de Miguel Mihura, aceptada por los académicos de la Real Academia Española durante la sesión que se ha celebrado esta tarde, fue presentada por Pedro Lain Entralgo, Joaquín Calvo Sotelo y Manuel Halcón.

El nuevo académico es uno de los autores de teatro y guionista de cine más conocidos y de mayor éxito popular en España durante los últimos treinta años. Está en posesión de diversos premios teatrales —entre ellos, ha merecido en tres ocasiones el Premio Nacional de Teatro— y ha dirigido diversas revistas de humor, como el semanario "La Codorniz", del que fue fundador.

## Conozca la Ley

# El delito de adulterio puede castigarse hasta con seis años de cárcel

## El Código Penal mantiene una abierta discriminación entre el hombre y la mujer

Las recientes condenas por delito de adulterio a dos mujeres casadas en Zaragoza y Madrid, está siendo motivo de inquietud y manifestaciones de distintas clases entre las feministas del país.

Lo que fundamentalmente se combate es la discriminación que el Código Penal mantiene en beneficio del hombre. El artículo 449 del mismo señala que comete adulterio "la mujer casada que yace con varón que no sea su marido y el que yace con ella sabiendo que es casada, aunque después se declare nulo el matrimonio". En cambio, el artículo 452 señala que el marido solamente comete adulterio "si tuviese mancha (hoy diríamos amiga) dentro de la casa conyugal, o notoriamente fuera de ella". Es decir, que mientras que la mujer casada que yace con varón que no sea su marido una sola vez comete adulterio, el marido tiene

que yacer repetidas veces con la misma mancha, llevándola al hogar conyugal, o siendo de dominio público cuando lo haga fuera de del mismo.

Para que el delito sea consumado, hace falta que se realice el acto de yacer, ya que las simples relaciones amorosas no son suficientes para cometer el delito. De aquí que la prueba del delito exija sorprender a los adúlteros en el momento mismo en que realizan el acto sexual, si bien hay alguna sentencia del T. Supremo en que se admite la realización de la cópula cuando existe alguna circunstancia que da a entender, por signos inequívocos, la realización del acto ilícito de unión carnal.

Para la persecución del delito, que ha sido castigado desde los tiempos más antiguos (en el Fuero Juzgo, del siglo VII, se ponía a los adúlteros a disposición del marido para que hiciese con ellos lo que qui-

siese), hace falta querrela del cónyuge ofendido contra el otro cónyuge, y contra la persona que interviene en el delito, a la que corresponderá la misma pena, que puede oscilar entre los 6 meses y un día y 6 años de prisión menor. Es de observar que, aunque la mujer haya muerto, el marido podrá presentar querrela contra el varón que yació con ella, y lo mismo la viuda contra la mancha del difunto esposo. Otro aspecto interesante es que el cónyuge agraviado pierde su acción cuando consintió o condescendió en el adulterio. Por otra parte, en el adulterio no cabe la compensación. Si el marido comete adulterio, y la mujer desechada hace lo mismo, ambos pueden ser perseguidos el uno por el otro, haciéndose acreedores a la correspondiente pena.

El adulterio, además, puede cometerse aunque los cónyuges se encuentren legalmente separados.

Gonzalo FRESNEDA

# DEPORTES

Ahora, a no perder comba...

## Tras lo de Alcantarilla, el Albacete debe continuar un suma y sigue triunfal, ante más poderosos adversarios

El Albacete Balompié llevaba varias jornadas sin conocer la victoria, con el natural disgusto y desilusión de la "hinchada", al verle cada vez más alejado de los puestos de vanguardia.

Peró el domingo último sonó la flauta en Alcantarilla, y el Albacete consiguió triunfar sobre el Juventud, colista del grupo. Naturalmente que no vamos a despreciar ese par de positivos logrados ante un modesto adversario, pues también otros por el estilo pasaron por el Carlos Belmonte y nos zurraron la badana. Mientras sean triunfos o puntuación positiva no hay que ponerle mala cara, por lo que ese resultado favorable de Alcantarilla nos alegra muy de veras.

Sin embargo, no es motivo para lanzar las campanas al vuelo en cuanto al resurgir del equipo, no. Lo del terreno alcantarillero no puede catalogarse de gran proeza, ni mucho menos. Era obligación de nuestro Albacete ganar allí, donde también lo hicieron Callosa, Olímpico de Totana, Huercaleense y Torrevieja, o sea todos los conjuntos y visitantes menos el Pinatar, semicolista.

Ojalá que ese triunfo sea una inyección de moral para el Albacete cara a próximas contiendas, pero que nadie considere como hazaña grande el haber derrotado al equipo más modesto y endeble de la Regional Preferente murciana, mucho menos teniendo en cuenta que los dos goles marcados, uno fue obra de un defensa —Moni— y el otro al ejecutar un penalty, lo cual dice bien a las claras que, pese a tener

enfrente al farolillo rojo, tampoco, en tan fácil encuentro, se vio la mordiente y potencialidad goleadora de los delanteros albacetenses. De veras nos alegra

### CAMPEONATO PROVINCIAL DE PRIMERA CATEGORIA Vuelta segunda

Resultados de la cuarta jornada en el grupo segundo:  
C. P. Doncel Hellín, 17; C. P. Caudete, 13.  
C. Banesto, 16; C. P. Liétor, 22.

#### Baloncesto CAMPEONATO PROVINCIAL JUNIOR

Estos fueron los resultados de la segunda jornada: Doncel Villarrobledo, 59; Juventud Madrigueras, 44.  
Ignis Hellín, 29; La Roda, 57.  
Y ésta es la clasificación actual:  
La Roda, con cuatro puntos. Y a continuación Doncel Villarrobledo (2), Ignis Hellín (2) y Juventud Madrigueras (0).

#### AJEDREZ

El próximo sábado, día 18, en el Círculo Mercantil de Villarrobledo, y a partir de las 7 de la tarde, el destacado publicista y maestro internacional de ajedrez, D. Román Torán, dará una sesión de simultáneas contra 25 tableros. Son actos organizados por la Obra Sindical de Educación y Descanso.

Clasificación:  
Primero, Doncel Hellín, con 6 puntos; segundo, P. Liétor (6); tercero, P. Caudete (2) y cuarto, C. Banesto (0).

Como puede verse, están en plena actividad ciertas especialidades del deporte minoritario, como por ejemplo voleibol, baloncesto y balonmano.

Y esto es lo bueno. Actividad, divino tesoro. Las Federaciones todas deben animar a sus clubs para que no estén parados en lo que a organización de competiciones se refiere.

#### Balonmano CAMPEONATO PROVINCIAL DE PRIMERA CATEGORIA

Vuelta primera  
Resultados de la cuarta jornada en el grupo primero:  
CEMAN, 13; Doncel Villarrobledo, 8.  
Independ. Villarrobledo, 4; Doncel Albacete, 26.  
Descansó: C. P. La Roda.  
Clasificación:  
Doncel Albacete, 8 puntos. Club CEMAN (4), Doncel Villarrobledo (2), C. P. La Roda (2), I. Villarrobledo (0).

### Orantes, Ballesteros y Piñero

MEDALLA DE ORO AL MERITO DEPORTIVO  
MADRID, 16 (Cifra). — A propuesta del delegado nacional de Educación Física y Deportes, el ministro secretario general del Movimiento ha concedido la concesión de la Medalla de Oro al Mérito Deportivo al tenista Manuel Orantes, ganador del Torneo de Maestros, y a Severiano Ballesteros y Manuel Piñero, componentes del equipo español ganador de la Copa del Mundo de Golf.

## Campeonato Escolar Femenino de Campo a Través

Siguen celebrándose en el paraje La Pulgosa, las jornadas del Campeonato Escolar Femenino de Campo a Través.

Después de la tercera jornada y faltando ún dos, los equipos figuran en el siguiente orden:

#### CATEGORIA INFANTILES. 3.ª prueba

1.ª	Barrax	30 puntos
2.ª	Elche de la Sierra	71 puntos
3.ª	Villarrobledo	100 puntos
4.ª	Tarazona	111 puntos
5.ª	Prácticas	117 puntos

#### CATEGORIA CADETES. 3.ª prueba

1.ª	Tarazona	22 puntos
2.ª	Prácticas	55 puntos
3.ª	Elche de la Sierra	113 puntos
4.ª	Villarrobledo	163 puntos
5.ª	Universidad Laboral	272 puntos

En la clasificación individual de la tercera jornada figura en primer lugar:

INFANTILES:  
Juana Rubio Cabañero, del Colegio "Benjamín Palencia", de Barrax.

CADETES:  
Ana María Escribano Galdámez, del Colegio "Eduardo Sánchez", de Tarazona.

Albacete, 15 de diciembre de 1976.

LA SECRETARIA PROVINCIAL

OILIME

## IX Concurso Provincial de Villancicos Navideños

### A BENEFICIO DE LA INSTITUCION BENEFICA DEL SAGRADO CORAZON

El próximo domingo, día 19, a las 11 de la mañana, en el TEATRO CIRCO de esta ciudad, tendrá lugar el IX CONCURSO PROVINCIAL DE VILLANCICOS NAVIDEÑOS, organizado por esta Institución.

Las localidades para asistir a dicho festival podrán retirarse los días 17 y 18, de 10'30 a 13'30 de la mañana, en las taquillas del Teatro Circo, al precio de 25 pesetas butaca y 15 pesetas entresuelo.

## CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE ALBACETE



## FUTBOL

CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES "CARLOS BELMONTE"

Domingo, 19 diciembre 1976  
A las CUATRO de la tarde  
CAMPEONATO REGIONAL-CATEGORIA PREFERENTE INTERESANTE ENCUENTRO  
C. D. MOLINENSE

— Y —  
ALBACETE BALOMPIE

NIÑOS HASTA 12 AÑOS GRATIS  
Socios: recibo corriente.  
Venta de localidades, Cafeterías de costumbre.

# EL CINE *Por J. A. T.*

## TERAPIA AL DESNUDO

Local de estreno: Cinema Gran Hotel.  
Nacionalidad: Española.  
Director: Pedro Lazaga.  
Intérpretes: Carmen Sevilla, José María Inés, Rosa Valenty, María Isidoro y Alfredo Mayo.

El motivo temático de esta película ya fue utilizado, hace treinta y tantos años, en otra que interpretaba aquel gran actor Valeriano León y que se titulaba: "A mí no me mire usted".

Ahora los tiempos son muy otros y muy diferentes los gustos del público, a complacer los cuales se ha dedicado el equipo realizador del filme.

El resultado sintético del análisis del mismo pudiera resumirse en comedia erótico-cómica-científica, pues tales son los elementos manipulados para conectar el guión. Un trauma físico causa una histeria en un individuo a la vez que le confiere poderes hipnóticos con los que hace realidad la metáfora de "desnudar a las mujeres con la mirada" sometiendo a las a su concupiscente voluntad.

Como a todo este asunto se le ha dado un tratamiento

to cómico y las situaciones, casi todas en una habitación sanatorial, posibilitan el plural destape de las guapas que integran el reparto, el resultado es una obra mayoritaria llevada a cabo como el que lava por un director experimentado y conocedor de los resortes que hay que pulsar para que la taquilla se incrementa y para que la gente ría.

Todo queda en un cine de consumo, tan ligero como un argumento, que ha querido aumentar el tirón público con la presencia de Inigo, y su gótico bigote, que es el sujeto paciente —no agente— al que un grupo de doctores y de chicas —incluyendo en ellas a Carmen Sevilla —generosas de sus morbideces preguntan intriguados: ¿Qué tienes en la mirada...?

## José de Lerma, en Madrid

Notable exposición del pintor de Consuegra en la sala Artemisa

E. Sánchez Lubián

La sala Artemisa de Madrid acoge en sus paredes la obra pictórica del artista manchego José de Lerma, nacido en Consuegra hace veintinueve años. Esta es la novena exposición individual del artista toledano; las ciudades que han podido gozar de su arte son: Ciudad Real, Toledo, Madrid, Málaga, Consuegra, Granada y Valladolid.

Las obras expuestas en esta ocasión son 32, que se agrupan en torno a dos temas: "Entreteñidos o fiamiento sobre fuerza, una mueca y un mito" y "Contraste en torno a la masa ciudad".

En el tema de las fuerzas se intenta romper el

mito de las mismas, para conseguir su proyecto el autor representa a las fuerzas como si fuesen vigas metálicas que se unen unas con otras, o que se enfrentan en un espacio bien definido. Cuando la unión de las fuerzas intenta alcanzar el punto más alto, ésta fracasa y viene la decadencia, muy bien expresada por el simbolismo del autor.

"La técnica del collage —me dice José de Lerma— es la que me ofrece más posibilidades de expresarme a mi gusto y con una gran rapidez, pues yo ya dispongo de los materiales y sólo tengo que ponerme a construir. Este afán por la rapidez se debe a que soy incapaz de dejar reposar las impresiones en mí. En estos temas de las fuerzas no hay ningún transcurso político, sino que pretendo que cada uno saque sus propias conclusiones tras la contemplación de mi obra".

Los cuadros de la serie de la masa ciudad, tratan de demostrar, de una manera artística y bella, toda la fealdad y la irracionalidad que lleva implícita la gran ciudad, en la cual nosotros vivimos. De esta serie merecen ser nombrados dos cuadros: "Quién Quijote Quién Sancho", "En la gran ciudad" e "Impacto de ser rural en la masa ciudad". El primero representa el paso de los dos personajes realista e idealista, por una masa roja, que representa a la ciudad. El último refleja en toda su crudeza la soledad y la angustia vital que puede sentir cualquier "intruso" que se interne en el infierno del hormigón.

### REPRESENTANTES A COMISION

necesita Empresa para la venta de sus productos, los candidatos deberán estar introducidos en los ramos de Embalaje y Almacenes de Electricidad. Interesados escribir al Apartado de Correos núm. 157, Alcalá de Henares. (Madrid).

## PROGRAMA PARA HOY

**SOBREMESA**  
13'45 Carta de ajuste.  
14'00 Programa regional simultáneo.  
14'30 Apertura y presentación.  
14'31 Avance informativo.  
14'35 Gente.  
15'00 Telediario.  
15'35 Micro-música.  
15'45 ¿Quién es...?  
16'00 Revista de toros.

16'20 Hoy por hoy.  
17'15 Concierto en sí menor para contrabajo, de Bittesini.  
17'30 Exitos de TVE.

**TARDE**  
18'30 Avance informativo.  
18'35 Un globo, dos globos, tres globos; — La semana.  
20'00 Novela (Cap. V): "La muerte ríe", Santiago Loren (reposición).

**NOCHE**  
20'30 Telediario.  
21'20 El hombre y la tierra.  
21'50 Un, dos, tres...  
23'20 Última hora.  
23'35 Teledporte.  
23'40 Despedida, oración y cierre.

## SABADO, 18

**MATINAL**  
11'45 Carta de ajuste.  
12'00 Apertura y presentación.  
12'01 La Guagua.  
13'30 Papá, querido papá.

**SOBREMESA**  
14'00 Programa regional simultáneo.  
14'25 Avance informativo.  
14'30 Portavoz.  
15'00 Noticias.  
15'35 Sesión de tarde: "La historia de Jhonny Eager", 1942.  
17'30 El circo de TVE, con Gaby, Miliki y Fofito.

**TARDE**  
18'15 Torneo.  
19'10 Escuela de salud.

19'40 Musical.  
20'40 Informe semanal.

**NOCHE**  
21'30 Noticias.  
21'40 Informe especial.  
22'10 Sábado cine. Esta noche: "El tormento y el éxtasis", 1965.  
00'20 Últimas noticias.  
00'25 Despedida, oración y cierre.

## DOMINGO, 19

**MATINAL**  
10'15 Carta de ajuste.  
10'30 Apertura y presentación.  
10'31 El día del Señor.  
11'30 Gente joven.  
12'15 Concierto.

**SOBREMESA**  
12'45 Sobre el terreno.  
14'00 Crónica de 7 días.  
15'00 Noticias.  
15'20 Telefilme: "El fantasma de Canterville".  
16'15 Opinión pública.  
16'40 Voces a 45.

**TARDE**  
17'15 Información deportiva.  
17'25 Misterio.  
19'00 Información deportiva.  
19'05 625 Líneas.  
19'50 Información deportiva.  
19'55 Fútbol: "At. de Madrid-Zaragoza".

**NOCHE**  
21'55 Cataluña cuatro esquinas.  
22'10 La saga de los Rius.  
23'15 Noticias.  
23'20 Despedida, oración y cierre.

## CINE-CLUB "BUÑUEL"

Proyección de "El juez de la horca" (1972), de John Huston

Huston ha hecho prácticamente todo el cine. Desde guionista a intérprete, realizador, productor y, sobre todo, su vitalidad le ha llevado a ser boxeador, pesador, escribió novelas y guiones teatrales, pintó en París durante un cierto tiempo, si bien, desde su encuentro en la Warner con Humphrey Bogart ("El último refugio") su faceta de realizador cinematográfico ha sido la más brillante. A pesar de los altibajos que ha transcurrido su carrera. Su encuentro con Bogart no fue sólo para este film, sino que entre 1941 y 1952 ambos intervienen en otros 5 films y logran una de las más fructíferas colaboraciones de la historia del cine, y la creación de ese personaje "perdido" que es casi insustituible en las películas de Huston.

"El juez de la horca" es un film tan triste como di-

vertido. La nostalgia es la nota dominante en él, ante una "vieja América" que desaparece, ante el western y sus mitos, etcétera.

Es una película en la que se nos narra las andanzas del legendario juez Roy Bean (interpretado por Paul Newman) y su descabellado amor por Lily Langtry (Ava Gardner), que, se convierte, pese a no haberla visto en su vida, en el motor de su existencia, dando lugar a un film hecho de varios aunque en ningún momento se trate de una película de "sketches", sino de algo más complejo.

Pese a sus 70 años, Huston, que vive en un suntuoso castillo irlandés, país donde se nacionalizó, mantiene ese espíritu vitalista que le ha caracterizado y que ha hecho que digan de él: "Prefiere la vida al cine", aunque haya dado a éste varias obras maestras.

## Solución del crucigrama núm. 1.768

**HORIZONTALES.**— 1. Z.— 2. Bas.— 3. Polar.— 4. Ca.— 5. Ta. Ab.— 6. Gola. Atar.— 7. Ra. Ir.— 8. Salu.— 9. Sosia.— 10. Sal.— 11. R.  
**VERTICALES.**— 1. G.— 2. Tor.— 3. Calas.— 4. Pa.— 5. Boro. Alos.— 6. Zala. Usar.— 7. Saca. Edil.— 8. Aa.— 9. Latir.— 10. Bar.— 11. R.

# TELEVISION

16'20 Hoy por hoy.  
17'15 Concierto en sí menor para contrabajo, de Bittesini.  
17'30 Exitos de TVE.

**TARDE**  
18'30 Avance informativo.  
18'35 Un globo, dos globos, tres globos; — La semana.  
20'00 Novela (Cap. V): "La muerte ríe", Santiago Loren (reposición).

**NOCHE**  
20'30 Telediario.  
21'20 El hombre y la tierra.  
21'50 Un, dos, tres...  
23'20 Última hora.  
23'35 Teledporte.  
23'40 Despedida, oración y cierre.

## SABADO, 18

**MATINAL**  
11'45 Carta de ajuste.  
12'00 Apertura y presentación.  
12'01 La Guagua.  
13'30 Papá, querido papá.

**SOBREMESA**  
14'00 Programa regional simultáneo.  
14'25 Avance informativo.  
14'30 Portavoz.  
15'00 Noticias.  
15'35 Sesión de tarde: "La historia de Jhonny Eager", 1942.  
17'30 El circo de TVE, con Gaby, Miliki y Fofito.

**TARDE**  
18'15 Torneo.  
19'10 Escuela de salud.

19'40 Musical.  
20'40 Informe semanal.

**NOCHE**  
21'30 Noticias.  
21'40 Informe especial.  
22'10 Sábado cine. Esta noche: "El tormento y el éxtasis", 1965.  
00'20 Últimas noticias.  
00'25 Despedida, oración y cierre.

## DOMINGO, 19

**MATINAL**  
10'15 Carta de ajuste.  
10'30 Apertura y presentación.  
10'31 El día del Señor.  
11'30 Gente joven.  
12'15 Concierto.

**SOBREMESA**  
12'45 Sobre el terreno.  
14'00 Crónica de 7 días.  
15'00 Noticias.  
15'20 Telefilme: "El fantasma de Canterville".  
16'15 Opinión pública.  
16'40 Voces a 45.

**TARDE**  
17'15 Información deportiva.  
17'25 Misterio.  
19'00 Información deportiva.  
19'05 625 Líneas.  
19'50 Información deportiva.  
19'55 Fútbol: "At. de Madrid-Zaragoza".

**NOCHE**  
21'55 Cataluña cuatro esquinas.  
22'10 La saga de los Rius.  
23'15 Noticias.  
23'20 Despedida, oración y cierre.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### Capitol

Continúa desde las 5  
**UN CALIDO DICIEMBRE**  
Sidney Poitier  
(Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
(Autorizada para 18 años y mayores de 14 años)

### Gran Hotel

Continúa desde las 5'30  
**TERAPIA AL DESNUDO**  
Carmen Sevilla  
(Pases: 5'30, 7'15, 9 y 10'45)  
(Autorizada únicamente para mayores de 18 años)

### Carretas

Continúa desde las 5'30  
**EL DURADO**  
John Wayne  
(Pases: 5'30, 8 y 10'30)  
(Autorizada para todos los públicos)

### Cervantes

Continúa desde las 5  
**EL KARATE, EL COLT Y EL IMPOSTOR**  
Lee Van Cleef  
(Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
(Autorizada para mayores de 18 años)

### Astoria

Continúa desde las 5  
**LA NOCHE DE LOS MIL GATOS**  
Hugo Stiglitz  
(Pases: 6'30 y 9'30)  
**24 HORAS DE PLACER**  
Silvia Pinal  
(Pases: 5, 8 y 11)  
(Autorizado para mayores de 18 años)

## TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5'30

### «ALGUIEN VOLO SOBRE EL NIDO DEL CUCO»

Jack Nicholson, Louise Fletcher  
Director: Milos FORMAN  
Pases: a las 5'30, 8 y 10,30  
Mayores de 18 años.

# EL "SHOW" DE LA CALLE

Escribe:  
Sebastián  
MORENO  
Fotos:  
J. Moreno

Nuevos políticos albacetenses

## Arturo Quijada, representante de Reforma Democrática



**"Hay que llegar a un pacto social estable y claro, con un mínimo de margen de seguridad para los empresarios"**

Está en el partido de Fraga. Arturo Quijada Gómez, 46 años, casado, conocido abogado albacetense, es el representante de Reforma Democrática en Albacete. La cuestión está un tanto callada, porque Arturo Quijada, huye de los protagonismos, pero parece que va en serio. Forma en Reforma Democrática desde hace dos meses.

—El partido está en un momento de promoción y formación, a nivel de Albacete. Está unido a Alianza y funciona con el grupo. En Reforma Democrática hay bastante gente y muy heterogénea, para más sorpresa: pequeños empresarios, medios, burguesía, labradores—propietarios y aparceros—, etcétera. Es curioso el interés que ha despertado, incluso, entre la burguesía alta, grandes terratenientes, por ejemplo, cuando las reformas en materia fiscal que ofrecemos, no les van a beneficiar.

Arturo Quijada, es amigo personal de Fraga. Le conoció en el Colegio Mayor "Luis Vives", de Valencia, cuando hacía unas oposiciones. Me dice que su presencia coordinadora en el partido es circunstancial y bastante transitoria. No me convence de su falta de ambiciones políticas. La verdad es que es un profesional con poco margen para menesteres públicos. Pero alienta en él una gran inquietud política. Hablamos de Reforma Democrática. Lo mismo viene Fraga.

—He hablado con él y ha dicho que está dispuesto a lo que sea. Vendrá, desde luego.

REFORMA DEMOCRÁTICA.  
LAS POSIBILIDADES DEL



PARTIDO EN ALBACETE

—Estamos aquí respondiendo a una serie de inquietudes afines entre numerosos albacetenses. Muchos amigos y clientes fueron planteándome esa inquietud, esa búsqueda. Yo creo que dentro de las tendencias conservadoras somos el partido más avanzado.

Hablamos de diversos conceptos políticos. Esta opinión es válida para suponer la adscripción de este hombre en Reforma Democrática: "Mira, yo repudio cualquier sistema de intervención excesivo, porque coarta la libertad del individuo. Tampoco soy partidario de un liberalismo excesivo. Creo en la iniciativa privada, como me-

**"El ambiente político lo veo confuso e inconcreto; tendrá que decantarse"**

dio de producción más que en un estatismo absoluto". Este terreno está claro en los presupuestos de Reforma Democrática. Tienen un plan que contemplará estímulos para que la libre actividad económica se oriente hacia objetivos asumidos voluntariamente por la comunidad e incluirá sanciones que se aplicarán en caso contrario, así como condicionamientos estrictos para evitar el derroche de bienes de consumo y la creación de falsas necesidades individuales. Arturo Quijada me dice: "Creo que hay que llegar a un pac-

to social estable y claro, que tenga un mínimo margen de seguridad, para que los empresarios puedan planificar sus inversiones. Yo sería el primer socialista del mundo, si no estuviera convencido de que el hombre no es absolutamente bueno. Creo que hay que buscar un sistema que se acomode a la realidad humana, con todos sus defectos". Al hablar de la planificación económica, queda claro que para estar orientada hacia la democracia, habrá que realizarla con la participación de todos los sectores sociales. El aspecto de la política fiscal, me dice, se contempla en virtud de dos prioridades básicas: garantizar un alto nivel de inversión y ocupación, que posibilite un importante volumen de capital económico y social y la consideración de la fiscalidad como instrumento para conseguir la justa redistribución de la renta nacional y la riqueza.

NUESTROS PROBLEMAS

—¿Cómo ves el ambiente político en Albacete?

—De momento me da la sensación de confusión, lo veo inconcreto, hay grupos faltos de orientación. Esto le está pasando a todo el país. La verdad es que estamos llamando oposición a partidos que en el concepto moderno son de ultraderecha. Creo que el ambiente tendrá que decantarse con unas alianzas. De otro modo, con tantos grupos, el país sería ingobernable.

—¿Y cómo ves la problemática albacetense?

—En Albacete he visto en los últimos años que se ha empezado a despegar. Por ejemplo, en la agricultura del monocultivo, se ha salido. Han tomado importancia otros cultivos. La ganadería está saliendo de su concepto tradicional. Cuando mi padre era delegado de Ganadería, en el 42, creo que había más de 800.000 ovejas y hoy hay menos. Sin embargo, se ha modificado el sentido de explotación ganadero. Creo que vamos a un despegue grande. No hay que olvidar que si el producto bruto del campo aumenta considerablemente, también aumentará la renta per cápita de los albacetenses, aunque parezca que sólo afecta a unos cuantos. Hay que contemplar el entorno de la Agricultura y la Ganadería, todo lo que generan. Creo, no obstante, que si no llegamos a una industrialización, no podremos despegar del simple techo agrario. Otro tema importante es el de las aguas subterráneas. Aquí lo que urge es una ordenación adecuada y justa. La Ley del Agua, está desfasada.

LOS AIRES DE LA CALLE

## YA ES NAVIDAD



\* Por lo menos en la calle y en el escaparate la Navidad toma forma. La ciudad se ilumina, pero menos. Hay que estar a tono con la situación económica del país. Por cierto, felicite con christmas de Belda, el fotógrafo. La exposición de sus escaparates es una belleza. Las felicitaciones de Belda son unas felicitaciones puramente manchegas. \* *Confirmado. En Bogarra no se duermen y ya está en marcha la II Semana de la Cultura. Está claro. Dicen: "Si queremos a nuestro pueblo participemos en hacerlo grande con nuestra formación personal y cultural". La semana empezó ayer. Por ella desfilarán don Vidal Martínez Álvarez, con el tema "Vivir los derechos humanos"; don Eladio Garrido con "Formación y educación sexual"; y en plan estrella, Tico Medina, que clausurará la Semana con "Memorias de un periodista", el lunes. Asistirá el gobernador civil y los participantes de la I Semana, que recibirán las espinas de Haches. \* Dos libros compiten en el concurso de Información y Turismo sobre temas de Albacete. "Un concurso como para dar dos premios", me dice el delegado Juan José García Carbonell. Los libros en liza: una segunda edición de "Vivir sencillamente", de Encarnación Martínez Espinosa y "El bachiller Sabuco en la filosofía médica del Renacimiento español", de Domingo Henares Martínez. \* *Manolo Carrilero colaborará con el Gobierno argelino. Se trata de hacer unos complejos urbanísticos de gran alcance social. El arquitecto albacetense ya ha regresado de Argelia donde se le ha formulado el encargo. \* Ayer, Dámaso González, "galguero mayor de Albacete", tuvo una lucida participación en Ecija. La participación concretamente fue de uno de sus galgos, que se clasificó en un torneo valdepero para el Campeonato de España. \* *Mañana, a las ocho, se inaugura "Oxford", un bello bar inglés, que ha decorado, con maestría, como siempre, el pintor Godofredo y que regentan dos dinámicos profesionales de la hostelería albacetense, Pepe y Fernando, ex-barman del Hotel Los Llanos. Por cierto, el "maitre" Ortega también se establece por su cuenta y prepara la sorpresa en "Sanguao".***

**LA VOZ**  
de Albacete

Viernes, 17 diciembre de 1976 - Teléfonos: 226050-226054